

Como buen asturiano, amarás a Asturias sobre todas las cosas. Amar a Asturias no excluye, antes fortalece, el amor a España.

# REGION

Diario de información gráfica y literaria, desligado de todo compromiso con personas, entidades y agrupaciones políticas.

Año II.-Número 269.

Oviedo, domingo 1 Junio de 1924

10 Céntimos.

ANTE LA CRISIS NACIONAL

## Covadonga, lazo de unión nacional

Los jalones del nuevo partido Unión Patriótica Nacional se van asentando por toda España.

En muchas provincias esos jalones son ya guía segura a la conciencia ciudadana que quiere colaborar en la obra de reconstrucción que ha iniciado el Directorio y que va realizando con seguridad y patriotismo grande.

Y ha sido en Castilla, en el corazón de Castilla, en la ciudad de Medina del Campo, en el histórico castillo de la Mota, donde el jalón principal, el faro orientador de ese espíritu de regeneración española, el ideal alma de ese partido de la Unión Patriótica Nacional se ha puesto de manifiesto el día 29 del pasado mayo.

Como en aquellos tiempos de la gran Reina, de Isabel la Católica, los momentos son críticos. De no saber influir en la conciencia nacional, que estaba desorientada; de no saber encauzarla debidamente, se corre el peligro de que, una vez abandonado el Poder por el Directorio, todo en la nación se desquicie socialmente.

A evitar ese desquiciamiento, a lograr dar fortaleza a la democracia española, a procurar que todo entre en las vías del orden y del progreso y del bien general, es a lo que tienden esas constituciones de la Unión Patriótica Nacional en toda España.

España padecía el cáncer de todas las inmoralidades, que se iba posesionando de todo, que corroía la vida pública. Fué necesario que el Directorio, con la intervención quirúrgica y sabia de la fuerza, atajase el mal aplicando el cauterio.

A tiempo lo ha hecho, a tiempo lo ha realizado. Estábamos ya al borde del caos. Todo freno moral y legal estaba perdido, todo estaba relajado.

La herida ha cicatrizado. Hace falta que no cierre en falso.

Y eso es, precisamente, lo que se propone el Directorio al amparar la Unión Patriótica Nacional. Evitar que la herida cicatrizada cierre en falso.

Porque se quiere y se desea que esa Unión Patriótica Nacional sea la medicina que cure todos esos males que la nación padecía.

Los castellanos lo han comprendido así, y han pensado que esa Unión Patriótica Nacional debe estar inspirada en el espíritu de la Reina Isabel la Católica, que logró a su tiempo el engrandecimiento de España.

Y el día en que Asturias piense asentarse definitivamente su Unión Patriótica Nacional, ya iniciada en algunas poblaciones de la provincia; el día en que realice el gran acto público, mani-

festación de que también anhela el orden social, el acatamiento al principio de autoridad, la moralidad administrativa, la observancia de las leyes, debe hacerlo en Covadonga; que Covadonga es el santuario de la raza, el pilar de su gloriosa Reconquista.

Una explosión de grisú

## En el grupo "La Baúa" de Duro-Felguera

Nuestro corresponsal en Sama nos comunicó ayer tarde la siguiente dolorosa noticia, que si no ha tenido las terribles y trágicas consecuencias del suceso de la mina del Carrio, ha sido también un tanto dolorosa, puesto que dos obreros han resultado con quemaduras graves.

Lo ocurrido, según telefónicamente nos ha comunicado nuestro activo corresponsal en Sama, ha sido lo siguiente:

A la hora de entrada al trabajo de los obreros se produjo, por causas que se desconocen, una explosión de grisú en la mina "Ventura", propiedad de la Sociedad Duro-Felguera.

A consecuencia de la explosión resultaron heridos varios obreros, algunos de los cuales se encuentran en grave estado.

Con toda rapidez se procedió a efectuar los trabajos de salvamento, interviniendo el personal que para estos menesteres tiene la Sociedad.

Los heridos fueron trasladados con toda rapidez al Hospital de Heridos que la Sociedad Duro-Felguera tiene instalado en Sama.

La primera cura la practicó el médico don José María Jove, secundado por el practicante don Gregorio González.

En el Hospital les practicó otra detenida cura el médico de la Sociedad don Elías García.

Los heridos se llaman: Manuel Díaz Argüelles, de cuarenta y cinco años, soltero, picador, vecino de San Andrés.

Herminio Torres, de diez y siete, rampero, vecino de La Magdalena.

Silverio Vallina, de veintidós años, vecino de La Casona.

José María Ríos, de diez y siete años, rampero, domiciliado en La Casona.

Adolfo Torres, de veintisiete años, soltero, picador, vecino de La Magdalena.

José Antonio Fernández, de treinta y un años, picador, vecino de Puente. Blas Laviana Noriega, de cuarenta y seis años, casado, vecino de La Vallina.

Los heridos fueron instalados convenientemente en el Hospital.

Los tres últimos se hallan graves. El estado de los otros no inspira inquietud.

LOS AYUNTAMIENTOS

## Las atenciones carcelarias

Por Real orden del ministerio de la Gobernación se ha dispuesto que los Ayuntamientos deben continuar abonando las obligaciones de la Administración de justicia que figuraban en los presupuestos carcelarios, ya que la supresión de éstos ha de referirse exclusivamente a las atenciones de carácter carcelario que hoy dependen del ministerio de Gracia y Justicia, mancomunándose al efecto los Ayuntamientos con arreglo a lo establecido en el capítulo segundo del Estatuto municipal.

DE AQUI Y DE ALLÁ

## NOTA SIMPÁTICA

Fué una nota bellamente simpática y de gran fervor católico.

Monseñor Tedeschini iba bajo palio hacia el altar mayor en nuestra iglesia catedral basilica.

El público, que llenaba las amplias naves, se apretujaba para poder ver de cerca al Nuncio y recibir su bendición.

El coro entonaba una antifona que repercutía en las arcadas del templo, solemne y majestuoso.

De pronto, un venerable anciano, conocidísimo en esta capital, y cuyas arraigadas creencias religiosas todos han admirado y respetado siempre, con voz y entonación que parecían de un joven, al pasar frente a él monseñor Tedeschini, sin poderse contener, y dando rienda suelta a su entusiasmo y fervor católico, gritó: ¡Viva el Santo Padre y su dignísimo representante en España!

El Nuncio volvió a él los ojos, sonrió agradecido, le dió repetidas gracias y le bendijo muy especialmente.

A. L.

La Campaña sanitaria

## Labor de propaganda

Este labor de propaganda sanitaria, que con tan vivo empeño han apoyado, desde su solemne inauguración, las autoridades de la provincia, no circunscribe a Oviedo y Gijón su actuación previsora y educativa, que de ser escuchada y atendida, tan inmediatos beneficios ha de reportar, sino que extiende su misión a los pueblos y, en el actual verano, en varios dará conferencias, encomendadas a competentes entusiastas, que han de cumplir tan briosamente como demanda el interesante tema de defender la vida y la raza.

Hoy le toca a Pravia escuchar al iniciador de esta campaña, el joven catedrático de Derecho penal de esta Universidad, don Isafas Sánchez Tejerina, tan conocedor de los complejos problemas que destrozan y diezman a la humanidad, y que requieren inaplazables cambios de derroteros, pues de seguir sordos los que deben recoger sanas orientaciones, continuará selgandó vidas la muerte cebándose, de modo predilecto, en los esclavos del vicio.

Su ciencia y su palabra persuasiva y cálida es un valioso factor. Esta tarde, a las cinco explanará una conferencia en que exponga las luctuosas consecuencias del alcohol y de otros tóxicos.

El acto tendrá lugar en el salón de sesiones del Ayuntamiento de Pravia, y será público.

## Un consejo diario

Los elementos que en los nuevos Municipios distentan del criterio general en asuntos clarísimos de interés para el concejo, "tienen vistas" a políticas, tras del antiguo régimen, o a imbéciles. Esos elementos sobran y deben anularse.



MADRID.—El popular profesor de esgrima señor Afrodísio, a quien el Gobierno ha concedido la Cruz de Beneficencia. (Foto Vidan)

# DE SOCIEDAD

## Oviedo

En la parroquia de San Isidoro, de esta ciudad, a las once de la mañana, se celebró el enlace de la simpática joven María del Carmen Álvarez Pérez, hija de nuestro particular amigo don Ramón Álvarez y de doña Juana Pérez, con el joven empleado en el Tranvía Central de Asturias don Jesús Manuel Fernández Álvarez, hijo de don Manuel, empleado en las minas de La Nueva (Langreo), y doña Angelina.

Ofició el coadjutor don Manuel Corzón, y fueron padrinos don José Zapico Díaz (ausente), y en su representación don Eloy Zapico; madrina, la agraciada joven María de las Mercedes, hermana de la novia, y testigos don Andrés Sánchez y don Anselmo García, y representante del juez don Ricardo Abad.

Los invitados fueron obsequiados con una suculenta comida en el Hotel Francés, servida por el dueño, el acreditado don Cándido Muñoz.

Los contrayentes salieron a pasar la luna de miel a Santander, Bilbao y San Sebastián.

Les deseamos felicidades.

Han regresado a esta ciudad en el correo de ayer don Luis Botas Rodríguez, con su familia, y el distinguido ingeniero de Minas don Ramón Machimbarrena.

En el mismo tren ha llegado también a ésta el joven y culto profesor de Historia del Derecho de esta Universidad don Ramón Prieto Bances.

Don Joaquín Freire, viajante, ha dejado de pertenecer a la importante casa de tejidos de don Julio S. Fontela.

Procedente de Torrelavega ha llegado a esta capital el joven y culto abogado don Ramón Ruiz de Villa.

Ayer pasó el día entre nosotros el ex diputado don Santos Cueto, que por la tarde regresó a su casa de Pravia.

Han pasado unos días en esta ciudad don Cristóbal Méndez Vigo y su joven y bella esposa Carmina González.

Salió para Pola de Lena el aventajado alumno de esta Universidad, don Francisco Cienfuegos.

Ha regresado de Pravia don Gerardo Arango.

Se encuentra en ésta capital nues-



La tiple Rafaela G. de Haro, en la opereta "El bello Don Diego", que se representará mañana en el teatro Campoamor.

ja del que fué presidente de la Audiencia de Canarias, don Eladio Calderón.

Regresó de Luarca la distinguida señorita María Teresa Rico.

Ha dado a luz una hermosa niña

Para Larache salió don Maximino Aller, maestro de taller del Cuerpo de Artillería.

Que lleve buen viaje.

Se encuentra entre los suyos, después de haber sufrido brillantísimos exámenes en la Normal de Oviedo, la gentil y bella señorita Rosita González.

Que sea bienvenida.

## Luarca

Después de unos brillantes ejercicios se han licenciado en Derecho y Ciencias físicas, respectivamente, en la Universidad de Oviedo, los estudiosos jóvenes de esta localidad Pepín Trelles Anciola y Fermín Rodríguez Losada, a quienes felicitamos sinceramente.

## Soto del Barco

Ha contraído matrimonio la señorita Carmina González con el simpático joven don Gerardo Ríos.

Reciban nuestra enhorabuena y feliz luna de miel.

## Pravia

De Madrid, después de pasar una larga temporada, llegó, acompañado de su esposa, doña Paz González, nuestro entrañable amigo don Guillermo Fuente, consejero de la importante Fábrica de Loza de San Claudio.

También ha obtenido el grado de bachiller el aventajado alumno del Instituto ovetense Tomás Asenjo Fernández.

Nuestra enhorabuena.

El jueves, con motivo de las ferias de la Ascensión, fueron muchas las personas de esta localidad que se trasladaron a la capital.

Con igual dirección, y con motivo de las sesiones en la Diputación provincial, salió nuestro buen amigo el diputado por esta circunscripción don Fernando A. Cascos.

En la noche de este día se celebró en el teatro Amelia un animado baile, amenizado por la banda de música "La Lira", que duró hasta las primeras horas de la mañana, reinando la mayor cordialidad y alegría.

## Grado

A visitar a su amigo don Manuel Sasua estuvieron en esta villa, el pasado jueves, don Adolfo Pérez, don Ramón Duarte, don Eugenio Quintana y el distinguido ovetense don César Martínez, procedentes de Oviedo.

Llegó de Madrid nuestro querido amigo el inteligente empleado del Banco Herrero, de Oviedo, don José Antonio García.

Hace días regresó de Pola de Lena, con su bella hermana Maruja, nuestro particular amigo el simpático joven Ricardo Fernández.

Acompañado de su distinguida señora y de sus encantadoras hijas Blanquita y Pilarina, ha llegado a esta villa, donde pasará el verano, el rico capitalista don José Ramón Fernández, dueño de la importante joyería de la Habana "El Palais Royal".

## Pola de Lena

Días pasados, en nuestra iglesia parroquial han contraído matrimonio la bella y elegante señorita Carmina Aza Fueyo con el competente empleado de la Sociedad Hullera Española don Juan Prieto.

Los novios salieron a recorrer varias poblaciones de España.

De Madrid han regresado la bella y distinguida señorita Maruja Granda y su hermano el joven pintor don Gelsó.

## Mieres

En el vecino pueblo de Rebollada ha dejado de existir la bondadosa señora doña Asunción González, esposa del alto empleado de la Sociedad Fábrica de Mieres, don Sabino Villa.

Reciban los deudos de ésta la sentida expresión de nuestro pesar.

Después de recorrer las principales capitales españolas, en viaje de novios, han regresado a Mieres el competente capataz-jefe de la mina "Mariana", don Avelino Calleja González, y su distinguida esposa doña Guadalupe Cañal, a quienes deseamos eterna luna de miel.

CUARENTA AÑOS DE ÉXITO

**REAL SIDRA ASTURIANA-(Cima Extra)**

Del Excmo. Sr. D. José Cima García.-Oviedo

tro distinguido amigo don Angel Es-

andón. Hemos tenido el gusto de saludar ayer al distinguido médico de Aller don Luis Suárez Ordóñez.

Se encontraba entre nosotros el activo procurador de los Tribunales de Pola de Lena don Sergio Díaz.

Salió para la corte el ingeniero de la Compañía del Norte, don José Fernández Mendoza.

Ha regresado de Madrid el distinguido joven don Sergio López Cuesta.

Se encuentra en Pola de Lena, pasando una temporada al lado de sus próximos parientes los señores de Valdés (don Alfredo), la bellísima señorita valenciana Mercedes Calderón, hi-

la esposa de nuestro buen amigo don Mariano González, competente empleado de la Popular Ovetense.



**Muebles y pisos brillantes**

Se obtienen con grandísima facilidad, usando la

**Cera líquida "ZEMA"**

que es la más económica

**Venta en droguerías, bazares y ferreterías**

**CITROEN**

El coche más económico, el único que le ahorrará dinero

MAS DE 100 COCHES RODANDO EN LA PROVINCIA

Agencia directa y exclusiva: **Garage Blanco** Teléfono 8-15 :: OVIEDO

Talleres electro-mecánico y de NIQUELADO :- El mejor instalado de la provincia :- Más de 50 JAU-LAS independientes :- Baterías Willard, bandajes Hústchinchon :- Accesorios en general.

# La estancia en Gijón del Nuncio de Su Santidad

**Efectúa varias visitas.--En el Cuartel y en el Ayuntamiento.--En las Consistoriales pronuncia hermosísimas palabras.--Un público numerosísimo tributa a Monseñor delirantes ovaciones.--Excursión a Avilés**

## EN EL CUARTEL

A las once de la mañana salió Monseñor Tedeschini del Colegio de los Padres Jesuitas, donde se hospedaba durante su estancia en nuestra villa.

Desde allí se dirigió al cuartel de Alfonso XIII, adonde llegó de improviso, pues su visita no era esperada. Iba con objeto de hacer la visita de cortesía al comandante militar de la plaza, señor Martínez Morán.

En cuanto se tuvo noticia de la llegada del Nuncio, el señor Martínez Morán y cuantos oficiales se encontraban en el cuartel acudieron a recibir, en la puerta del mismo a Su Emi-nencia. La guardia, formada, le rindió los honores que le corresponden por su alta jerarquía.

Monseñor Tedeschini, siempre acompañado del coronel señor Martínez Morán y oficialidad, visitó la Sala de Banderas, biblioteca del soldado y escuela, haciendo grandes elogios de la magnífica instalación del cuartel y de su magnificencia. Desde la ventana de uno de los dormitorios admiró el hermoso paisaje de Somió, que desde allí se domina, quedando altamente impresionado del espléndido panorama y manifestándose así a sus acompañantes.

En el cuarto del oficial de almacén admiró una imagen, obra de Murillo, allí existente, y en el comedor de oficiales, una mesa de los doce apóstoles.

Al salir Monseñor a las galerías, la banda del regimiento, situada en el patio, dejó oír los acordes del himno nacional italiano.

El Nuncio, terminada su visita, fué despedido con los honores correspondientes, y antes de marchar, nuevamente tuvo brillantes frases de elogio y agradecimiento.

## OTRAS VISITAS

Desde el cuartel, Monseñor Tedeschini, siempre en automóvil, volvió a la población, pasando a visitar al delegado gubernativo, señor Tolivar de la Vega; jueces de Instrucción, de Oriente y Occidente, don Adolfo García González y don Emilio Gómez Fernández.

Luego estuvo en la Comandancia de Marina de la provincia para visitar al comandante, don José María Cebreiro y Sanjuán.

## EN EL AYUNTAMIENTO

A las doce de la mañana llegaba el

Nuncio de Su Santidad a las Consistoriales.

La escalera del Ayuntamiento se hallaba engalanada con terciopelos y flores y alfombrada. En los balcones había colgaduras, y en el del centro ondeaba la enseña de la patria española.

Monseñor fué recibido en la puerta

señores De Jové, Suárez del Villar, Díaz de la Sala, García Rendales, González Rodríguez (don José), Escalera Junquera, Ayesta (don Emeterio), Cienfuegos Cifuentes, Fernández Nespral, Sanchís Escrivá, Fernández (don Faustino), Valdés Cores, Menéndez (don Estanislao), Alvarez González, Alvarez Pérez (don Antonio), Suárez Infesta, Azcoitia, Sánchez, García Santos, Fernández Acebal y Llopis.

## HERMOSAS PALABRAS DE SU EMINENCIA

Monseñor Tedeschini saluda al pueblo de Gijón en su Ayuntamiento.

Dice que está altamente reconocido al recibimiento magnífico que nuestra noble ciudad le tributó a su llegada a ésta el pasado jueves. La hora intempestiva no hacía esperar que el acto de cortesía revistiera la magnitud

pueblos humildes, cuando se trata de erigir una iglesia, se tiende a levantar las paredes como punto primordial. El adorno del templo y su magnificencia vienen en el trascurso de los años. Pero con éste de los Padres Jesuitas, sucedió un hecho casi inusitado. El pueblo de Gijón, que se muestra grande en todos sus aspectos, quiso mostrarse grande una vez más, y levantó este templo magnífico, en el que, desde el primer momento, figuran todas las grandezas reunidas; magnífica arquitectura, hermosas pinturas y esplendorosos adornos. Todo ello habla muy alto del pueblo gijonés, y él pide que el Altísimo siga derramando sobre esta ciudad sus gracias en grado superlativo.

Nuevamente muestra su profunda satisfacción por las atenciones y muestras de simpatía de que se le hace



LA FIESTA DEL SEXTO DE ZAPADORES.--Las bellas señoritas que presidieron la fiesta de la Plaza de Toros, acompañadas de los organizadores. (Foto Buelta)

principal por algunos concejales, y acompañado de éstos y de uno de sus familiares, subió a la Casa Consistorial. En los altos de la escalera le esperaban el alcalde, señor Zubillaga, y algunos concejales más, que hicieron los honores al ilustre visitante, introduciéndole en el salón de recepciones.

Monseñor subió al trono colocado en uno de los frontales del salón, formando los concejales a derecha e izquierda del mismo.

Estaban presentes: el alcalde, don Enrique Zubillaga, y los concejales

que revistió, ni él pensó nunca ser objeto de tales y tan vivas muestras de afecto.

Hace grandes elogios de nuestra ciudad, que presenta el aspecto de un pueblo modernísimo, donde los progresos de la civilización son altamente visibles. Gijón es admirable por su industria pujante y su aspecto moderno, y lo hacen más admirable aún los magníficos panoramas que le rodean.

Habla del objeto de su visita a esta ciudad, y dice que en todas partes, en las populosas ciudades, como en los

objeto, que no son hechas a su humilde persona—dice—sino a la otra allísima que él, inmerecidamente representa, del Vicario de Cristo en la tierra.

En una amena charla, en la que Monseñor Tedeschini pone de manifiesto el sorprendente dominio que tiene de nuestro idioma, canta, con párrafos hermosos, y que quisiéramos poder transmitir a nuestros lectores al pie de la letra, la grandeza de la patria española.

Dice que España fué grande, lo es y lo será. En el mundo—dice—se tiene una idea muy pálida de lo que es España. A pesar de que se la considera bastante, aún no se tiene la exacta idea de lo que es.

Dice que España es amada en Italia, con amor sincero. Italia, en otros tiempos, fué como un jardín, donde cada uno tomó para sí una parcela. Los pueblos que fueron dominados siempre conservan para sus dominadores, a través de los tiempos, algún ligero rescaldo de rencor. Con España no se da este caso. El noble carácter español y su innegada caballerosidad, sólo sembraron afectos en aquella parte de Italia donde España dominó prin-

# El Bocio (Papera, Papo)

Tal es el título del folleto ilustrado con múltiples grabados, algunos de los cuales se publican a continuación y corresponden a enfermas de los vecinos pueblos de Castiello de las Marañas y Serín, antes y después de operadas:



El objeto de este pequeño trabajo, preliminar a otros que saldrán a luz más adelante, es estimular a las gentes a que se libren de ese tumor, huésped peligroso, sometiéndose a la cirugía, por ser el recurso más seguro y más inofensivo que la administración imprudente del yodo, arsénico, tiroidina y otros medios más o menos empíricos, que predisponen a que el bocio se transforme en basadowiano, cuando no en maligno o canceroso. La operación del bocio es esencialmente benigna, pero muy delicada, y el procedimiento varía con la forma de bocio de que se trate, circunstancia por la que aquí, más que en otra cualquier operación quirúrgica, se requiere una práctica bien cimentada. La mortalidad operatoria en el bocio simple, como en la hernia, apenas si alcanza actualmente el uno por ciento.

En la clínica del doctor E. Suárez Torres, de Gijón, van operados más de 160 bocios, con cinco defunciones, de las cuales tres fueron por reproducción de bocio canceroso. Las operaciones se efectúan bajo la anestesia local y regional, nada de cloroformo, hablando con los pacientes. El folleto se manda gratis por correo a quien lo pida.

Lámparas para comedor, preciosas, con 4 luces, por 35 pesetas, las compra usted en

## CASA PACO

Jesús, 6.—QVIEDO

Casa Natalio

CAMISERIA FINA

Especialidad en encargos a medida

cialmente, sobre todo en Nápoles y las Sicilias. Para dar una idea del aprecio en que se tiene a España en aquellas tierras, Monseñor dice que se considera como un alto timbre de orgullo descender de raza española; se tiene en mucho conservar una cierta nacionalidad española. Esto queda bien palpablemente demostrado con lo que ocurre con un colegio de nobles existente en Nápoles y llamado Colegio de Santiago. Esta institución, cuando tiene algún asunto a tratar con la Santa Sede, no lo hace por medio del Gobierno italiano, ni directamente tampoco: acude siempre al embajador español, como si lo considerara su representante diplomático. Hallándose Monseñor Tedeschini en el Vaticano, este Colegio hubo de pedir una recompensa para su capellán, y Monseñor quedó sorprendido de que la gestión se hiciera por mediación del representante español.

Como alguien le manifestara que hablaba correctamente el español, dijo que ponía especial cuidado en llegar a dominar enteramente nuestra hermosa lengua.

A este respecto manifiesta la expansión del español, que sólo logra alcanzar el inglés igual, y dice que en el día las ciudades y centros de enseñanza extranjeros que se tienen en algo, todos establecen cátedras de castellano.

El idioma español—agrega—es fácil de aprender y hermoso por su dulcedumbre y armonía. Pero tiene una gran dificultad, y es su enorme amplitud; su

## JUVENTUD CATOLICA DE GIJON

**JOVENES SOCIOS:** Hoy domingo, a las cinco y media de la tarde, en el domicilio social, Cabrales 49, acudid todos al acto de homenaje al Excelentísimo e Ilustrísimo señor NUNCIO DE SU SANTIDAD

Las invitaciones pueden recogerse en el Centro de Acción Social Católica

riqueza de palabras y giros, que ningún otro idioma tiene.

Habla del carácter de los españoles y de su nobleza nunca desmentida. Por eso es tan amada España en Italia. Por eso y porque ambas naciones son las genuinas representantes de la raza latina. Lo demuestra así su afinidad de costumbres y de espíritu y por la caballerosidad de ambos pueblos; pero la noble española—dice—no es igualada por ninguna otra raza.

El considera un don del cielo haber sido destinado para representar a la Santa Sede en nuestra nación. Hasta ese momento siempre había permanecido en el Vaticano, al lado de los Sumos Pontífices Pío X, Benedicto XV y,

# CURACION DE LAS HERNIAS

## INTERESA SABER:

que el reputado ortopedista de Barcelona, con nombre oficialmente registrado, señor Torrent, estará en OVIEDO y en el Hotel París, únicamente el sábado día 7 de junio, y recibirá a todos cuantos herniados quieren hallar con sus notables aparatos un instantáneo alivio y una curación pronta de sus hernias. Estos aparatos, que son el bello ideal de todos los pacientes, porque dan salud y vida, y que no molestan ni hacen bulto, amoldándose al cuerpo como un guante, deben usarse todos, absolutamente todos cuantos sufran dichas molestias: hombres, mujeres y niños, por ser el remedio único eficaz de todos los herniados. Miles de enfermos agradecidos los pregonan, infinidad de eminencias médicas los prescriben, como muchos son también los médicos que para sus propias hernias, con gran satisfacción lo usan. Si se quiere ahorrar salud, tiempo y dinero, no debe nunca nadie comprar bragueros ni vendajes de ninguna clase, sin antes ver primero al especialista señor Torrent, de nombre registrado.

Especialidades para señoras: Fajas ventrales y demás aparatos modernísimos y de grandes resultados para disminuir los vientos voluminosos, corregir y evitar las hernias umbilicales, los abortos, los descensos abdominales y de la matriz, las relajaciones, eventraciones, etc., etc. Herniados todos, acudid sin pérdida de tiempo y con la más absoluta confianza al especialista señor Torrent. No dejéis de visitarle, y tened muy presente que estará en OVIEDO y en el Hotel París el sábado día 7 de junio.

NOTA.—Dicho especialista estará también en LEON, el día 6, en el Hotel Inglés. En AVILES, el 8, en el Hotel Iberia. En GIJON, el día 9, en el Hotel Comercio. En INFUESTO, el día 10, en el Hotel Hijos de Pérez. En LLANES, el día 11, en el Hotel Victoria, y en SANTANDER, el día 12, en el Hotel La Ignacia, donde asimismo podrán visitarle todas cuantas personas lo deseen, desde las nueve de la mañana hasta las dos de la tarde, solamente. Talleres y despachos en Barcelona, Unión, 13, Casa Torrent.

últimamente, de Pío XI; pero con gran placer recibió la misión de venir a España; de nuestra patria, la primera región que visita es Asturias, y las muestras de afecto recibidas jamás se borrarán de su corazón, aun a través de los más grandes acontecimientos.

Las hermosas palabras de Monseñor Tedeschini fueron un dechado de bien decir y una revelación de su exquisito ingenio, causando hondísima impresión en todos los circunstantes.

### EL PUEBLO ACLAMA AL NUNCIO

Luego le fueron presentados a Monseñor todos los concejales presentes, a quienes dió a besar el anillo.

También le fué presentado don Tomás Guisasaola, que se hallaba allí, y al enterarse de que era cercano pariente del Cardenal del mismo apellido, ya fallecido, tuvo frases de gran elogio para aquel príncipe de la Iglesia.

En estos momentos llegó a la Plaza de la Constitución una compañía del regimiento de Tarragona, con bandera, Banda y música, para rendir a Su Emperatriz honores.

El coronel, señor Martínez Morán, y su ayudante, el teniente don Julián García Pola, subieron al Ayuntamiento, saludando al Nuncio.

Este se asomó al balcón central del edificio. En tal instante se dió la voz de presenten armas, y la música interpretó el Himno italiano.

El público numerosísimo que se había congregado en tal sitio aplaudió vivamente a Monseñor, el cual saludó al pueblo.

Al retirarse del balcón le fueron presentadas las señoras de Cienfuegos, Jovellanos y Coto, de la Cantina Escolar, que se hallaban presentes, con las que conversó.

Luego se despidió de los municipales y descendió para tomar su automóvil.

Acompañado por el señor Martínez Morán, revistó las tropas, mientras éstas presentaban armas y la Banda interpretaba la Marcha Real española. Monseñor Tedeschini correspondió al

saludo de la enseña de la Patria inclinándose profundamente.

Al tratar de tomar su automóvil, una muchedumbre inmensa cortó el paso a Su Eminencia y allí fueron los apuros para besar el anillo.

Un gran espacio de tiempo estuvo el Nuncio complaciendo a los circunstantes y conversando con algunos de ellos amablemente.

Ni un momento desapareció de sus labios la más bondadosa sonrisa.

Por fin, la Policía logró hacer paso al automóvil, y en estos momentos estalló una atronadora salva de aplausos y vítores, mientras Monseñor, de pie en su automóvil, bendecía, profundamente impresionado, a los circunstantes.

## BANCO DE OVIEDO

Fundado por las Bancas Masaveu y Compañía y M. Calcoga y Hermano

CAPITAL: 30 millones de pesetas

Giros sobre plazas nacionales y extranjeras.—Cuentas corrientes a la vista, con interés, en pesetas y en moneda extranjera.—Cobro y descuento de cupones.—Compra y venta de valores del Estado y Obligaciones hipotecarias

### BONOS A VENCIMIENTO FIJO

EL BANCO DE OVIEDO expide Bonos a vencimiento fijo por el importe de la cantidad que entrega el cliente, devengando un interés de:

3 y medio por 100 a 6 meses  
4 " 100 a 1 año

Cajas de alquiler  
Caja de ahorros

Pero aún no terminó aquí el entusiasmo del pueblo.

Al pasar por junto a la Pescadería, nuevamente una avalancha se lanzó al automóvil, y Monseñor, con toda paciencia, dió a besar su pastoral anillo.

Después de largo rato el automóvil logró ponerse en marcha, y el Nuncio marchó a su alojamiento por la calle Corrida.

Las tropas regresaron al cuartel.

### EXCURSION A AVILES

A las cuatro de la tarde Monseñor Tedeschini, que está demostrando gran admiración por nuestra región, efectuó una excursión a Avilés en automóvil, para contemplar a su sabor la magnificencia de la campiña astur.

### LOS ACTOS DE AYER EN LA IGLESIA DE LOS JESUITAS

A las once de la mañana de ayer se celebró en la nueva iglesia una solemne misa pontifical, en la que ofició de celebrante el ilustrísimo señor Obispo de la diócesis.

El magnífico coro que viene tomando parte en todos estos actos cantó, acompañado del maravilloso órgano de la nueva iglesia, la misa de segunda de pontifical, a tres voces, de Perossi.

A este solemne acto asistió un público numerosísimo, que llenaba completamente el templo.

En la iglesia del Sagrado Corazón de Jesús continuaron esta tarde los cultos, del segundo día de Triduo, con exposición de Su Divina Majestad, cantándose el "Pange Ligua" gregoriano.

Hubo rosario, y a continuación ocupó la cátedra del Espíritu Santo el elocuente orador sagrado padre Alfonso Torres, S. J., quien desarrolló el tema "Ven y te mostraré a la Esposa del Cordero", palabras tomadas del "Libro del Apocalipsis", capítulo XXI.

Este tema fué desarrollado con extraordinaria elocuencia, hablando de las épocas primitivas del Cristianismo, que se simbolizaba exclusivamente por la Cruz.

Luego sufrió la transformación impuesta por el pueblo griego.

En el día vuelve a florecer el simbolismo en la iglesia moderna.

Explica ampliamente el significado de las pinturas murales y de las vidrieras de la nueva iglesia que se inauguró, y termina pidiendo a Dios el justo premio para los que contribuyeron al levantamiento de tan magnífica obra.

Después el ilustrísimo señor don Francisco de Baztán y Urniza, Obispo dimisionario de la diócesis ovetense, dió la bendición con el Santísimo.

### CULTOS PARA HOY

Por la mañana, a las once, misa pontifical por el excelentísimo señor Nuncio de Su Santidad; introito, kyries y gloria; credo, sanctus y agnus; ofertorio, tocata y fuga: Bach.

Por la tarde, a las siete, exposición, "Pange Ligua", rosario, sermón por el ilustrísimo señor Camarasa, magistral de Madrid; "Tantum ergo"; bendición por el excelentísimo señor Obispo de la diócesis; Himno Eucarístico.

### CINCO O DIEZ DIAS EN PARIS

Precios reducidísimos

PIDAN FOLLETOS A

Noriega y Galindo

Posada Herrera, 8 - Teléfono 757 OVIEDO



LA FIESTA DEL SEXTO DE ZAPADORES.—Los murguistas.

(Foto Buelta)

En el Campoamor

"CARMINA LA CASERUCA O CANTARES DE LA MONTAÑA"

El maestro Calleja, conocedor, como pocos, de la música popular montañesa, escribió para esta obra una música muy interesante, inspirada en motivos líricos de la Montaña, la región que Pereda retrató de modo insuperable en sus libros.

"Carmina la caseruca", en lo que se refiere a la letra, es obra de don José D. Quijano, y su argumento, como el de otras muchísimas obras teatrales, no tiene nada que se salga de lo vulgar y corriente. Al igual de lo que sucede en la inmensa mayoría de las obras que se escriben para el teatro, unos amores sostienen toda la trama y sirven de ocasión para unos cuantos episodios secundarios a la acción principal de la obra, sirviéndole como de realce y de interesante marco.

La música de Calleja es bonita y está bien dispuesta y acondicionada. Recuerda en muchas partes cantares y canciones montañesas, de las que suelen cantarse en aldeas y en romerías de la vecina región santanderina. Tiene en el primer acto un coro muy diestramente compuesto, que fué cantado con gran arte y con igual gusto por los elementos de la compañía de Ozores que tomaron parte en el desempeño de "Carmina la caseruca".

El público aplaudió con discreción a la obra y a los artistas. El coro a que nos referimos más arriba, fué "bisado", ante los aplausos del auditorio.

A continuación se ofreció a los espectadores un verdadero concierto de canto. Escuchamos primeramente al barítono señor Lloret, que cantó admirablemente al piano, que él mismo ejecutaba, el fox-trot tan conocido de "La Montería", y la canción española "Benamor", con mucho arte y buen gusto.

Después cantó la señorita Amparo Miguel Angel, admirable artista, cuya fina y agradabilísima voz es un prodigio de flexibilidad y de belleza en el matiz. Canta la Miguel Angel con gran sentido del arte y modula con irreprochable dominio de los cambiantes y de la escala. Es voz suave, pero toda armonía y de una delicadeza que entusiasma por su riqueza de finura y buen gusto. Interpretó la "Canción del ruiseñor", de la hermosa zarzuela del maestro Vives, "Doña Francisquita", de modo admirable, encantando al público con los jugueteos de su garganta maravillosa. Fué aplaudidísima.

Por último, oímos al tenor Cayetano Peñalver, quien nos ofreció primero, la canción argentina "Ay, ay, ay"; después una jota (la de "El trust

LINEA DE PINILLOS

VAPORES CORREOS ESPAÑOLES

Servicio rápido y de gran lujo de Gijón a Habana.

El día 19 de junio, fijamente, a las cuatro de la tarde, saldrá del Musel (Gijón) el nuevo y magnífico trasatlántico

INFANTA ISABEL

admitiendo carga y pasajeros de gran lujo, lujo, primera, segunda, segunda económica y tercera ordinaria para la Habana.

Precio del pasaje, en tercera ordinaria: 400 pesetas (incluidos impuestos).

Importantes rebajas a familias en cámara.

Para solicitar cabida y demás informes, dirigirse a sus consignatarios en Gijón.

Viuda e hijos de Antonio López de Haro

Instituto, 30.—Apartado 71.—Teléfono 69, GIJON

de los Tenorios"), y al fin el "Adiós a la vida", de la ópera "Tosca". Peñalver es cantante de hermosísima voz, de notables condiciones artísticas y que canta con mucha naturalidad y completo dominio. El público le tributó grandes ovaciones de aplausos, levantándose la cortinilla escénica varias veces.

Se nos olvidaba decir que también el señor Lloret obtuvo muchísimos aplausos, de parte del público, que salió complacido de la jornada de anteayer en el Campoamor.

JUAN

La fiesta de hoy en la Plaza de Toros

Seis erales de la ganadería de don Manuel Santos, de Colmenar, tres para Ernesto Pardo (Pegujín), Constantino R. Gracia, de Madrid, y José Campa (Campita).

Los otros tres estarán a cuenta y cargo de los toreros bufos As-Charlot, Chamorro y su Botones.

No está mal la fiesta. Si el lote que don Manuel Santos ha enviado responde a la divisa es seguro que la afición al arte de los toros y la afición a la caricatura de la gran fiesta estarán ambos de muy enhorabuena.

Sólo encontramos un lunar: la ausencia en el cartel de Pepe Montero. Es decir, del cartel, no; pero sí del festejo. Desconocemos los motivos por los que Pepe no torea.

Es de lamentar que a última hora hayan surgido inconvenientes, para que no se cumpla lo anunciado.

Nosotros hubiéramos visto con verdadero agrado que este muchacho, en el que los que le conocen como torero tienen puestas grandes esperanzas, vistiera el traje de luces para la fiesta de hoy.

Compañías Hamburguesas

SERVICIO FIJO RAPIDO DE VAPORES CORREOS

Hamburgo Sudamerikana

LINEA EXTRA-RAPIDA: De Vigo, para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires (vía Lisboa).

10 de junio CAP NORTE.

Precio en tercera corriente, 482,80 pesetas; en tercera especial, 557,80.

Línea directa.—De Vigo para Río Janeiro, Santos, Río Grande do Sul, Montevideo y Buenos Aires.

17 de junio LA CORUÑA.

Precio en tercera corriente, 462,80 pesetas; en tercera especial, 482,80.

Plazas disponibles en camarote: Vapor CAP NORTE, 12 plazas; LA CORUÑA, 8 plazas.

Hamburg Amérika Linie

Línea rápida.—De Vigo para Río Janeiro y Buenos Aires.

25 de junio, GALICIA.

21 de julio, RUGIA.

Precio en tercera corriente, 462,80 pesetas; en tercera especial, 482,80.

Para Santos, San Francisco do Sul y Buenos Aires.

26 de mayo, BADEN.

Para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

3 de junio, BAYERN.

Precio en tercera corriente, pesetas 482,80; en tercera especial, 502,80.

Línea Habana-Veraacruz y Tampico.

14 de julio, TOLEDO.

Precios en tercera: Para Habana, petas 300; para Méjico, 482,75.

Los menores de dos años serán transportados gratuitamente.

IMPORTANTE.—Todos estos vapores ofrecen a los pasajeros de tercera clase instalaciones modelo, y poseen amplios comedores y saneadas cubiertas de paseo para todos los viajeros.

Es necesario que los pasajeros se presenten en esta Agencia con TRES días de anticipación a la salida de los vapores, a fin de poder cumplir con los requisitos de la Ley.

Para todos los informes, dirigirse a los agentes en Vigo:

Sucesores de Enrique Mulder, Soc. Ltda.  
Avenida de Montero Ríos. 22.—VIGO

Los cuotas del 21

Hoy son esperados en Oviedo los soldados de cuota del reemplazo del año 1921, repatriados de África. El alcalde acudirá a la estación a recibirlos, con varios concejales.

EL LUCERO

Sociedad de Socorros Mutuos de Oviedo

Hallándose vacante la plaza de médico de esta Sociedad, se anuncia a concurso entre los señores médicos que lo deseen hasta el 18 de junio próximo.

Los que la soliciten deberán dirigirse al presidente don Rogelio Granda, Piñera 19, segundo, quien facilitará los datos que consideren necesarios.

Oviedo, mayo de 1924.—El secretario, Casimiro Bertrand.

Artillería.-Fábrica de Trubia CONCURSO

SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS PARA OBREROS QUE TRABAJAN EN

ESTA FABRICA

Vacantes en esta Sociedad dos plazas de médico de la misma, con esta fecha se abre concurso para proveerlas. Serán dotadas con el haber anual íntegro de CUATRO MIL SEISCIENTAS PESETAS POR CADA PLAZA, y la Sociedad facilitará a sus médicos, en ciertos casos, el medio de transporte que la Junta directiva estime necesario. Las obligaciones de dichos médicos son las que se detallan en el reglamento de estas Sociedades, publicado en el "Diario Oficial del Ministerio de la Guerra", número 52, de 6 de marzo de 1919 (bases), y en la "Gaceta de Madrid", número 191, de 10 de julio de 1919.

Se admiten instancias hasta el día 5 del próximo mes de junio. La Junta directiva de la Sociedad resolverá sobre la designación de los dos concursantes elegidos, reservándose el derecho de no proveer las plazas si así lo cree conveniente. Los que las soliciten enviarán al señor coronel director de la Fábrica de Trubia sus instancias, acompañadas de hojas de méritos y servicios y de cuantos documentos crean oportunos. El señor secretario de la Sociedad facilitará los detalles que se le pidan.

Trubia y mayo de 1924.—El capitán-secretario, José Salgado y Muro.—V.º B.º, el coronel-presidente, Víctor Pérez Vidal.

DE GIJON

Una mujer muerta por un rayo

Próximamente a las cuatro de la tarde, hallándose en una finca de su propiedad sallando patatas, en el pueblo de la Pedrera, la anciana de sesenta años Isabel Díaz, viuda, con dos hijos, se desencadenó una furiosa tormenta, teniendo la desgracia de ser carbonizada por un rayo.

Varios vecinos, dándose cuenta de lo acaecido, avisaron a la Guardia civil del puesto de Pinzales, quien comunicó el hecho al Juzgado de instrucción del distrito de Oriente de esta villa, que ordenó el traslado de la víctima al Hospital de Paz y Caridad, acto que efectuaron dependientes de esta benéfica institución.

Hoy le será practicada la autopsia. Descanse en paz el alma de la infortunada Isabel Díaz.

SE VENDEN

Una casa-hotel, con agua, calefacción, luz eléctrica, teléfono, cuarto de baño, de sótano, planta baja, un piso y bohardilla, dentro de una finca de 13 días de bueyes, con jardín, pomarada y una casa de dos pisos para vivienda de hortelano y servidumbre, en barrio inmediato a Oviedo y al paso del tranvía; varias casas, en diferentes calles de Oviedo y alrededores, desde 34.000 pesetas en adelante. Varios solares, en la prolongación de las calles de Fray Querino González, Travesía de los Económicos, carretera nueva del Fresno a La Argañosa y en la Ciudad Jardín. Para informes, a don Fernando Novoa, Jovellanos, 14, Oviedo. Teléfono, 763.

Cie. Gle. Trasatlántique

Salidas fijas de GIJON, los días 22 de cada mes para la HABANA Y VERACRUZ

El día 22 de junio saldrá de GIJON (Musel) el rápido vapor correo de 16.000 toneladas,

CUBA

admitiendo pasajeros de primera, segunda y tercera clase. Precio del pasaje en tercera clase, para Habana, 400 pesetas, y para Veracruz, 443 (incluidos todos los impuestos). Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a su consignatario en Gijón:

Muelle, 2, 4 y 6 A. PAQUET Telegramas: PAQUET.—Teléfono, 665

Sud - Atlantique y Chargeurs Reunis

VIAJES RÁPIDOS A AMERICA DEL SUR

Próximas salidas

Para los puertos del BRASIL, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES, por modernos y rápidos trasatlánticos a doble hélice y 16.000 toneladas de desplazamiento.

7 de Junio «Lipari»

16 de Junio «Mosella»

9 de Julio «Groix»

Precio en tercera clase corriente a Buenos Aires. Plas..... 452,60  
Idem tercera clase en camarote cerrado ídem ..... 482,60  
Idem tercera clase en preferencia, ídem ..... 615,50  
Esta clase se halla situada en el centro del buque y completamente independiente de las otras. Los camarotes de 2, 4 y 6 camas, son todos exteriores y reciben la luz y el aire directamente. Los pasajeros de esta clase disponen también de comedor, salón de conversación y café cubierto, cuarto de baño, ducha, etc., etc.

Nota.—En estos precios van incluidos todos los impuestos de embarque. Precio en primera clase a Buenos Aires. Plas..... 1.230  
Idem segunda clase a Buenos Aires. Plas..... 1.000  
(Sin impuestos y sujetos a las variaciones del cambio.)

Para informes, dirigirse a los agentes generales en España:

Antonio Conde e Hijos

Plaza de Orense. 2. A.—Apartado, 41.—Telegramas CHARGEURS

LA CORUÑA

# Los festejos de San Fernando

Como estaba anunciado, a las cinco de la tarde de ayer empezó la velada literario-musical en un amplio salón del cuartel, que aparecía engalanado con gallardetes y escudos, entre los que sobresalían banderitas de colores nacionales. En uno de los ángulos se había improvisado un escenario, adornado con profusión de coronas de ramaje, presididos por la figura de dos guerreros que, blandiendo la espada, parecían dar guardia al escudo nacional, que, caprichosamente dibujado con verdes ramos, ostentaba en la parte central. Las delicadas notas arrancadas a instrumentos de cuerda y el selecto y numeroso público invitado, nos dió la sensación de día alegre, de fiesta familiar, formada por los muchachos que, lejos del hogar paterno, vienen a constituir esta gran familia militar.

La parte teatral, en la que se representó el juguete cómico "El alma en pena", el boceto dramático "Esteban", entremés sainetesco "La vuelta del marido pródigo" y un monólogo titulado "La huelga de los herreros", fué varias veces interrumpida por nutridos aplausos, como merecido premio a los intérpretes de las obras: Sargentos Blanco, Estévez y Pablos; cabo Joglar, y soldado Julio Pérez, que con verdadero acierto supieron interpretar las obras.

A continuación apareció en escena el coro asturiano, cantando canciones de la "tierrina", que, inspiradas en las costumbres clásicas y dulce música de esta poética región, fué premiado con merecidos aplausos.

Cerró este número la presentación del coro gallego, entonando aires regionales, que, acompañados de la típica gaita y tambor, desfiló entre una salva de aplausos como premio a su labor.

La parte literaria, a cargo de los sargentos Jesús Martínez y Dámaso Campos, puso de manifiesto que el más puro lirismo y el manejo de la pluma no son incompatibles con el de la espada, antes se corroboran.

Campos leyó un trabajo titulado "Estado actual de la enseñanza en España", haciendo ver los esfuerzos que se hacen para desterrar el analfabetismo, como infranqueable obstáculo que se opone al engrandecimiento y prosperidad de los pueblos, siendo muy aplaudido.

Martínez leyó unas cuartillas sobre el tema "Despedida de un soldado", escena que se desarrolla al despedirse el hijo de su madre para ir a cumplir los deberes militares. El consueño a ésta con palabras que constituyen un verdadero discurso, inspirado en el más puro patriotismo, terminando con un viva a España y al Rey, que fué contestado entre ahogadores aplausos.

Para terminar, leyó un himno a la

# Plaza de Toros de Oviedo

PRIMERO DE JUNIO DE 1924 GRAN FESTIVAL TAURINO

A las cuatro y media de la tarde

**Primera parte.--SERIA** Tres erales de la ganadería de D. Manuel Santos, de Colmenar, que serán lidiados y muertos a estoque por Ernesto Pardo PEGUIN, de Gijón.--Constantino R. Gracia, de Madrid, y José Campa CAMPITA, de Oviedo. --- Banderilleros: José Díaz CHINITO, Miguel Pedraza y Leonado Ramos CHICO DE LA ROSA ---

**Segunda parte.--COMICA** Tres erales de la misma ganadería, que los lidiarán los graciosos e inimitables CHARLOTS MADRILEÑOS As.--CHARLOT, CHAMORRO Y SU BOTONES. Entrada general de Sombra, 3 pesetas.-Entrada de Sol, 2 ptas.

Bandera, que, inspirado en amor puro, amor de hijo que recorre a grandes pasos las vicisitudes de su madre, arrancó una salva de aplausos.

Por la noche hubo animada verbena en el paseo de Santa Clara, donde la gente joven se divirtió a sus anchas.

Para terminar, hemos de rendir culto a la justicia, felicitando desde estas columnas a la Comisión de festejos por el acierto y éxito obtenido, merced a sus acertadas gestiones.

J. ZENITRAN

## PRORROGA, IMPROPRORROGABLE

De muchos pueblos de la provincia y de algunos de las Repúblicas americanas no llegaron las listas de los donantes y donativos que se pudieron haber recaudado pro bandera de Liceo Asutriano.

En su virtud, la Comisión gestora, para ver de reunir todos los elementos propios del caso, amplía por diez días el sorteo de sus obsequios, y por nuestro conducto advierte que, sin otra dilación, procederá a sortear los objetos adquiridos el día 11 entre sus favorecedores.

Vengan, pues, lo antes posible las relaciones solicitadas por carta particular para que la Comisión del Liceo Asturiano quede en el lugar que le corresponde.

## Anúnciese en REGION

**CAMISERIA INGLESA**  
Presenta esta casa las últimas novedades en géneros para la confección de camisas a la medida. Artículos ingleses y franceses, desde 19 pesetas camisa.  
Uría, 34. Oviedo.

## TEMPORALES

### Los efectos de una tormenta

A las tres de la madrugada de ayer descargó sobre nuestra ciudad una formidable tormenta, verdadera tromba de agua, que ocasionó desperfectos de alguna importancia en distintos lugares de la población. En las zonas bajas, especialmente, se registraron algunas inundaciones, no ocurriendo desgracias, en primer término porque la tormenta fué de corta duración y, además, porque los vecinos, alarmados, se apresuraron a abandonar el lecho tomando disposiciones para contener la avalancha de las aguas, que se precipitaban en violentos raudales por las pendientes de las calles.

En la calle de Lorenzana, cerca de la Catedral, la alcantarilla, impotente para contener tanta agua, reventó, levantando el pavimento y la acera en una extensión de varios metros.

Durante el día de ayer, brigadas de obreros municipales se empleaban en reparar los desperfectos ocasionados por la tormenta.

## DE GALLOS

Por haberse inutilizado un gallo perteneciente a la gallera "El Bloque", quedan suspendidas las peleas anunciadas para hoy en contra de la gallera del señor Buyla.

## Los estudiantes alemanes

### Carta de agradecimiento a los profesores y alumnos de la Universidad de Oviedo

El rector de la Universidad de Oviedo, don Isaac Galcerán, ha recibido del ilustre rector de la Universidad de Friburgo, en Brisgovia, una carta de agradecimiento por los donativos que se le enviaron para los estudiantes alemanes por los profesores y alumnos de nuestra Universidad.

El señor Galcerán nos ruega la inserción de dicha carta, que publicamos en su original, que es, indudablemente, una demostración del cariño con que los alemanes cultivan la hermosa lengua del Lacio.

Dice así:

"Universitatis Ovetanae. — Rectori Magnifico. S.— Misit nuper Galindus collega vester illustrissimus ad Henricum Finke collegam nostrum 2.600 nummos Hispanos huius Almae Matris magistris scholaribusque temporum iniquitate laborantibus distribuendos. Quod praesidium collativae vestri collegii munificentiae debilum nobis eo acceptius est, quo dulciora a donatoribus sunt addita verba de Germania nostra feliciter instauranda optimam spem ex animi sententia testantia.

Grates igitur agimus quam gratissimas et Universitatis nostrae nomine et eorum, qui participes sunt facti liberalissimae vestrae humanitatis, petimusque a te, Rector Magnifico, ea qua par est reverentia, ut de hac gratiarum actione certiores facere velis cum reliquis collegas tuos tum v. clar. Galindum professorem egregium nobiscum in perpetuum grata memoria colendum.—Dr. Otto Inmisch, h. t. Rector."

## COLEGIO DE PRACTICANTES DE ASTURIAS CONVOCATORIA

Se convoca a todos los practicantes titulados a la reunión que se celebrará hoy, a las once de la mañana, en los salones de la Casa del Pueblo, de la calle de Pelayo.

Se suplica la asistencia por tratarse de asuntos del mayor interés para el Colegio.—El presidente.

## OCASION

Vendo un café en sitio céntrico de Oviedo, por ausentarse su dueño. Tiene piso para vivir, y cuenta con distinguida clientela. Informarán en Cimadevilla, 23, La Flor de Tibes.

# ANUNCIOS ECONOMICOS

CLASIFICADOS EN SECCIONES

TODOS LOS ANUNCIOS, SIN EXCEPCION, ABONARÁN 10 CENTIMOS DE PESETA PARA LA HACIENDA

## INDUSTRIA Y COMERCIO

**SEMILLAS. HORTALIZAS.** Flores. Forrajeras todas frescas y selectas. Pidan catálogo gratis a la Casa Ronderos, M6n, 26, Oviedo. Tel. 157.

**MUEBLES A PLAZOS Y al contado vende "La Sevillana Artística".** Armarios de luna biselada, a 145 pesetas; mesas de comedor barnizadas, a pesetas 27,50; lavabos, a 15 pesetas. Plaza Fontán, 4.

**FLANDRIA.—HOY DOMINGO:** Gabeaux Polka, tortas albaricoques abiertas, quesos de Arlequín, pasteles macarón y albaricoque. Para el té: flores. Tel. 11-97.

**LANERIA Y COLCHONERIA** de Manuel Rodero. Lanas lavadas, miraguano, colchones de encargo, forma inglesa y americana. Precios especiales. Hay máquinas para abrir lanas menudas. Unica casa: Altamirano, 4. Tel. 834, Oviedo.

## MEDICOS

**DR. PEREZ GOMEZ,** oculista del Instituto Oftálmico Nacional. San Francisco, 24, segundo, Oviedo.

**A. F. VEGA E HIJO,** médicos oculistas. Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos, de 10 a 1 y media. Plaza 27 Marzo (Escandalaria), 2. Teléfonos 3-15 y 5-24, Oviedo.

**AURELIO M. ROMERO,** médico y dentista. Escandalaria, núm. 2. Teléfono 486.

**JAI ME VILIESID,** Dentista. Uría, 32, segundo. Teléfono 10-49, Oviedo. Consulta todos los días laborables, de 9 a 1 y de 3 a 5; festivos, de 10 a 4.

## VENTAS

**SE VENDEN AUTOMOVILES** nuevos, Dodge y Etudebaker. Informes, Garage Tuero, Oviedo.

**CAMIONETA FORD,** EN buen uso, carrocería, 13 asientos, pesetas 4.500. Informes. Garage Tuero, Oviedo.

**SE VENDEN DOS AUTOMOVILES** Hudson Esses, 7 y 5 plazas. Informes, Altamira, 14, chalet.

**MOTO HARLEY-DAVIDSON,** en perfecto estado, completamente equipada, tipo 22. Informes, Garage Martínez.

**VENDESE CAMION MERCEDES,** alemán, 3 1/2 toneladas, en muy buen uso. Dirigirse, en Oviedo, a S. Pire Villar, Bermúdez de Castro (Santullana), 23, 1.ª drcha., y viuda de José Pire, fábrica de Sierra del Pito, Cudillero.

**SOLO TOSEN LOS TONTOS,** o los que ignoren que hay **EL JARABE PECTORAL DEL DR. GRAÑO** que cura o alivia siempre LA TOS EN 24 HORAS

## VARIOS

**SASTRES OFICIALES** SE necesitan en la sastrería de Amado. Quirós.

**PARA VERANEANTES.** Se alquila una casa en Pendueles, próxima a la playa y estación del ferrocarril Cantábrico. Para más informes, a Faustino Purón, en dicho pueblo.

**SE ARRIENDA TODA LA casa,** o se vende. Gran rendimiento. Naranco, 4, interior.

**SOLO PARA SEÑORAS** discípula Vasconcel. Manicura. Desaparición granos, pecas, espinillas, arrugas. Depilación cejas. Masaje facial. Precios económicos. Doctor Ca-

**SE ALQUILA CASA,** Baño y piso, en Somió (barrio Píson). Informes: Plaza San Miguel, mueblería, Gijón.

**PLAYA DE SALINAS.** Se arriendan varios pisos y un hermoso chalet, con todo el confort y módico precio. Entenderse con Eladio Torres. Avilés, Salinas.

# El mundo de los deportes

## FEDERACION REGIONAL ASTURIANA.—NOTA OFICIAL

En la reunión última del Comité directivo de esta Federación fué formulada por el delegado del Unión Deportivo Racing la observación de que su jugador don Luis Menéndez se había alineado con el Real Sporting en los partidos que éste jugó en Vigo con el Celta, sin contar con el permiso escrito que previene el reglamento de la Real Federación Española. Esta Federación comprobó la denuncia; pero el Sporting entregó en su descargo un telegrama, cuyo texto significaba autorización del Unión para que el jugador citado jugase con el Sporting contra el Celta. Y habiendo la Federación pasado al Unión la comunicación oportuna, dicho Club manifiesta que el texto de aquel telegrama fué trastrocado, e insiste en la denuncia, que amplía manifestando que Luis Menéndez fué también alineado con el Sporting en los partidos jugados por éste en La Coruña.

En virtud de esa reiterada y comprobada denuncia, esta Federación estima que el Sporting obró de buena fe al alinear en Vigo al jugador Luis Menéndez, considerando la aparente autorización expresa del Unión; y si bien reconoce igual fe en el hecho repetido en La Coruña, puesto que le precedió autorización oficiosa de un superior organismo gallego, no puede aceptar como competente en ese caso tal autorización.

En vista de lo cual, declara al Real Sporting incurso en el art. 39, párrafo 2.º, del reglamento de la Real Federación Española y le inhabilita para actuar durante un mes, a partir de esta fecha. Asimismo descalifica por igual tiempo al jugador don Luis Menéndez.

Esta Federación está en el caso de aclarar que no ha recibido denuncia alguna sobre el hecho de haberse alineado Luis Menéndez recientemente con el Deportivo de Oviedo, y, por tanto, supone que no hay identidad entre este hecho y el que se sanciona por la presente nota.

### Oviedo

#### TEATINOS

Hoy, a las cuatro en punto, tendrá lugar un encuentro entre los equipos infantiles Deportivo Ovetense y Español.

No hay necesidad de recomendar a la afición, ansiosa de deportes, que acuda a presenciar este encuentro.

Lamentamos tener que hacer uso de esta protegida frase: "a falta de encuentros de mayor interés", y es porque el mayor interés lo ofrecen los niños de las infantiles, poniendo cátedra de fútbol por todo lo alto.

Al campo, pues.

### Gijón

#### PARTIDO BENEFICO

En el campo de Viesques se celebrará un encuentro entre los "ases" del grupo B, Cimadevilla y Fortuna.

El encuentro seguramente ha de ser presenciado por un público numeroso, pues además del interés que siempre siente la afición por presenciar las luchas entre estos dos equipos, hay el aliciente altruista de que el producto de este encuentro se destina a sufragar los gastos que ocasionó la curación del equipier del Cimadevilla Nicanor García, que, luchando bravamente por el mayor brillo de los colores de su Club, resultó lesionado en el pasado campeonato.

Deseamos que la recaudación sea brillante, y animamos a nuestros lectores a que acudan a Viesques a presenciar un buen encuentro y contribuir a una hermosa obra de altruismo.

## ENFERMEDADES DE LOS OJOS

Consultorio Médico-Quirúrgico del

**DR. E. JUNCEDA**

Fruela, 1, segundo - Teléfono 25 - OVIEDO



EL FUTBOL EN LA OLIMPIADA DE PARÍS.—Dos momentos del partido jugado entre los equipos "Uruguay" y "Yugo-Eslavia". (Foto Vidal)

### CAMPO DEL LLANO, DE GIJON

Club Fortuna de los Hermanos Maristas, de Oviedo, y el Once Español de Gijón, en dicho campo, a las tres y media, tendrá lugar el segundo partido concertado por estos dos Clubs, y como saben nuestros lectores, el primero se jugó en el campo de Llamague, en Oviedo, habiendo correspondido la victoria al Club Fortuna, por lo cual no dudamos que los Españolistas pondrán todo su empeño para desquitarse, y los del Fortuna para conseguir otra segunda victoria.

El Fortuna se alineará así:

Tomás,  
Tamés, Corcobado,  
Busto, Juan, Blanco,  
José, "Levitu" Pereira, Calvo, Valdés.

Reservas: Benito, Juanito y Collín.  
Nota.—Se ruega a los jugadores indicados estén a la una y media en punto en la estación del Norte.

### Olloniego

#### DE FUTBOL

El jueves contendieron en el campo de Entre los Ríos el Victoria F. C., de Ablaña, y el Unión Deportivo, de esta localidad.

En el primer tiempo empatan a un tanto, y en el segundo hacen un nuevo goal los de casa, terminando el partido con el triunfo de éstos por dos a uno.

Ambos equipos jugaron concienzudamente, resultando un partido de gran interés.

### Villaviciosa DE FUTBOL

Hoy, domingo, se trasladará el primer equipo del Club Lealtad a la vecina villa de Pola de Siero, con el objeto de contender, en partido de campeonato, con el primer equipo del Racing Club, de aquella localidad.

El arbitraje correrá a cargo del referé colegiado y secretario del subcomité de la Federación Asturiana de Clubs de fútbol, don Eduardo Rodríguez.

Reciente todavía el empate a un goal entre ambos bandos, es indudable que ofrecerá interés, en grado sumo, dicho encuentro.

### Torrelavega

En el partido celebrado el jueves entre el Racing de Santander y la Gimnástica de Torrelavega, ganó ésta por dos goles a uno.

El partido se celebró en los campos del Malecón.

### Pola de Siero

Hoy, domingo, contendrán en esta villa, en partido de campeonato, el Lealtad, de Villaviciosa, y el Racing, de Siero. El resultado del anterior partido celebrado en Villaviciosa, donde ambos equipos quedaron empatados a un goal, será motivo para que el campo de deportes se vea lleno de público, ávido de premiar con su aplauso la labor de los equipiers.

Creemos innecesario recomendar a la afición polesa retribuya con verdadera simpatía las múltiples pruebas de afecto de que han sido objeto nuestros equipiers en su visita a Villaviciosa.

### Pola de Lena

#### PARTIDO DE FUTBOL

El jueves, día de la Ascensión, en el hermoso campo que en Bustiello (Aller), posee el Deportivo de esta localidad, se ha celebrado un partido

amistoso de fútbol, entre el reserva del Club citado y el Olimpia de esta villa.

Comenzó a las cuatro de la tarde, y después de reñida lucha, los "olímpicos" fueron victoriosos, por tres tantos contra dos. El resultado da una idea de la lucha de ambos equipos por la victoria.

Bien por los entusiastas equipistas del Olimpia que, a furza de lesión mantienen el prestigio futbolístico que Pola de Lena deportiva conquistó en otros tiempos, ya lejanos.

Componían el equipo victorioso: Félix, Pepín, Correira, Antonín, Argüelles, Ismael, Julio, Lao, Barreira, Pacho y Pelayo.

## BANCO GIJONES DE CREDITO

Capital: 12 millones de pesetas  
DOMICILIO SOCIAL

### Corrida, núm, 48.-GIJON

Sucules. en VILLAVICIOSA y RIBADESELLA

Este Banco efectúa, en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de

**BANCA, BOLSA Y CAMBIO**

CAJA DE AHORROS

Imposiciones desde UNA PESETA. Intereses TRES Y MEDIO por ciento.

Reintegros a la vista

Consignaciones a vencimiento fijo:

A tres meses . . . . . 3 1/2 por 100  
A seis meses . . . . . 4 . . . . . por 100  
A un año . . . . . 4 1/2 por 100

#### CUENTAS CORRIENTES:

En Pesetas o Moneda Extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.

# GACETA DE LAS BELLAS ARTES

## Exposición Nacional de Bellas Artes

Con la solemnidad acostumbrada, y con un calor de día a lo tarde que ésta se abre, que hace imposible la visita con comodidad para contemplar las obras de arte expuestas, han inaugurado los Reyes la Exposición Nacional de Bellas Artes, y podemos decir que ésta sería una Exposición interesante y hasta cierto punto sugestiva debido a las obras de los pintores expuestas, si hubiera existido una selección más severa en las obras, especialmente en los cuadros, y éstos no hubiesen sido, o por falta de local, colocados como si estuviesen almacenados, perjudicándose unos a otros. Por esta causa frecen un conjunto antiestético muy desagradable, quequita interés a la Exposición y manifiesta una positiva pobreza en la forma de estar instalada.

En modo alguno vamos a tratar de hacer una crítica de todas las obras expuestas; sería absurdo y, además, no conduciría a nada; hemos de ocuparnos de su totalidad, dando preferencia a la pintura porque, en conciencia, esta manifestación de arte es la más expresiva de todas en el concurso actual, y vamos, como es natural, a dar la predilección a la pintura de los artistas asturianos, porque el arte regional, cuando está bien orientado, interesa mucho, y Asturias, como el resto de España, nos manifiesta de modo claro que el pintor (no el artista) nace, se cría, y luego se desarrolla de forma espléndida y lozana, y con sus producciones da positivos días de gloria a su patria, y esto que ahora sucede, y que es buena prueba de ello los cuadros expuestos, lo ha sido siempre. ¡Ojalá pudiéramos mostrar ese gesto gallardo en las otras manifestaciones del saber humano ante el mundo civilizado, como podemos hacerlo en la pintura! Claro es que todas las medallas tienen su reverso, y éste es el inconveniente que tiene para nuestros pintores la facilidad pasmosa de ver el color como pocos en el mundo y el rápido dominio del manejo de los pinceles, con lo cual les basta para conformarse, y la obra de arte se resiente de falta de cualidades que la completen, porque si a ésta le falta emoción espiritual, sentimiento de belleza y, lo que es más sensible, ese algo que sugiere e hipnotiza al espectador, que es la idea, la impresión de las obras es tan rápida y fugaz que de ella no queda nada más que ese efecto de impresión que nos producen unos lindos fuegos de artificio.

Nuestros pintores deben torturar el cerebro para no ser vulgares. La obra de El Greco, Velázquez, Tiziano,

Rubéns, Goya, etc., etc., no ha sido el pedazo de pintura más o menos feliz; han llevado a sus cuadros el alma y en ambiente de su época; han guardado culto fervoroso a la belleza, y han creado obras llenas de expresión y sentimiento. Por eso, cuando advertimos la falta de asuntos en los cuadros, viendo de qué modo admirables paletas pintan lo vulgar y lo feo, o aquello que nada dice, sentimos pena por nuestros pintores, porque nos prueba que ni el corazón ni el cerebro toman parte en sus producciones, y sin esto la obra de arte es fría, incolora e incompleta.

Por todos lados la naturaleza nos brinda unos motivos llenos de interés; la cuestión es enfocarlos bien y después entregarse con fervoroso amor a realizar la obra. España tiene en sus regiones encantos extraordinarios para crear verdaderas obras de arte; la luminosidad de su cielo, las maravillosas perspectivas de sus paisajes y sus pintorescas costumbres, en donde la nota humorística y la trágica, lo risueño y lo triste, da motivos siempre para que el pintor, el poeta, el músico espigue con provecho y pueda realizar obras de sumo interés, que sean pedazos palpitanes del alma nacional.

Ramón PULIDO

Madrid, 28 mayo.

### En los depósitos del Vaticano se ha descubierto una cabeza de Fidias

Hablar del Partenón es como hablar de Fidias, y anunciar el hallazgo de un fragmento de escultura del Partenón es como anunciar el hallazgo de un fragmento de la obra de Fidias. Por muy inverosímil que una noticia de este género pueda parecer hoy en día, después de tantas investigaciones, rogamos al lector que la crea perfectamente verídica.

En los sótanos del Museo Vaticano se ha encontrado una cabeza procedente, con seguridad, de las "metopas" del Partenón que representan la lucha entre los Cen-

tauros y los Lapitas (fachada sur del Partenón). He aquí cómo, anexas a todo Museo, existen siempre vastos locales donde se conservan los cuadros, las esculturas o el material arqueológico considerados de menos interés. Cuando en Italia se modificó el punto de vista desde el cual y durante varios siglos se miraba la pintura del Seiscientos, y se empezó a encontrar en ella mé-

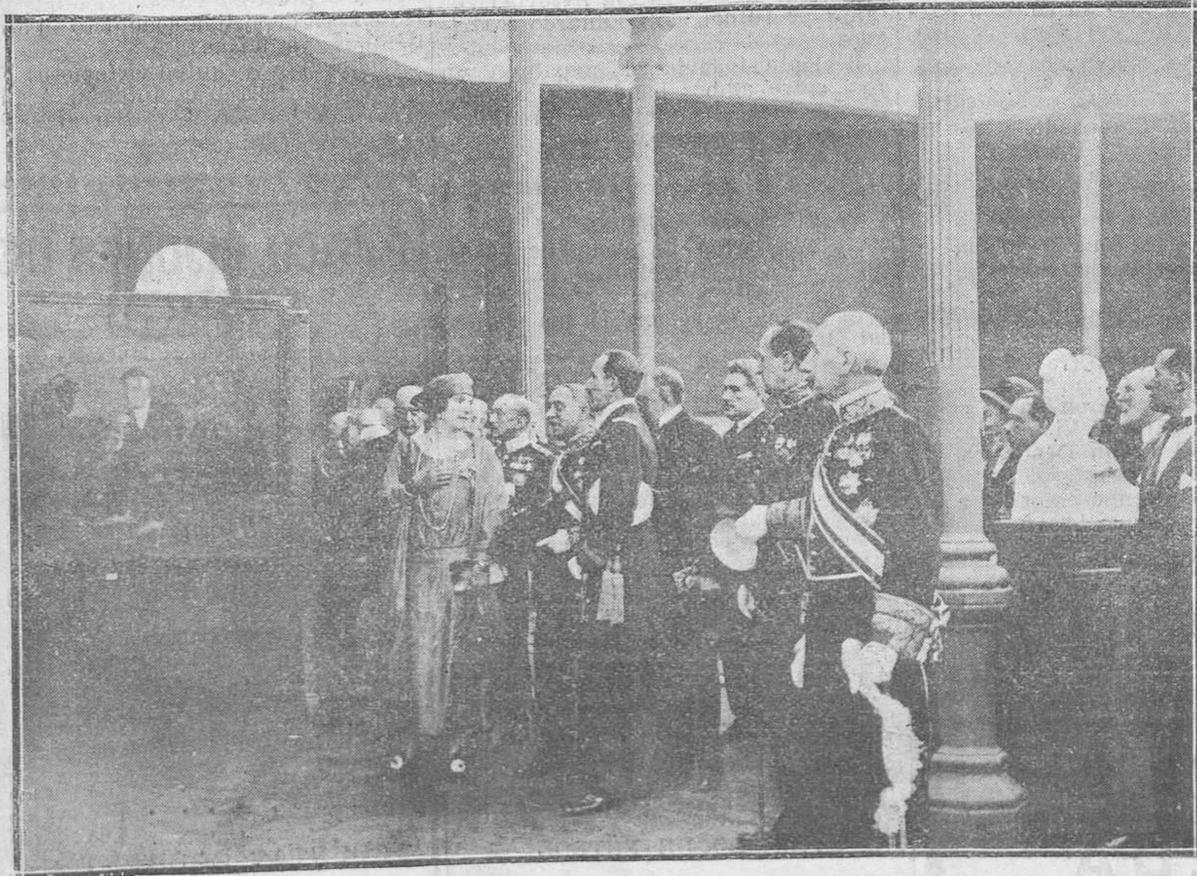


Cabeza de mármol, copia fiel de la cabeza del Aristogitón de bronce, cuyo original data del siglo V, antes de J. C.

tos característicos que no podían ponerse en duda, los depósitos de las grandes galerías de Roma, de Florencia y de Nápoles nos ofrecieron cantidad de hermosas sorpresas. ¡Pero jamás se hubiera pensado que en los almacenes del Museo de escultura del Vaticano pudiese ocultarse una cabeza de Fidias! Y no solamente una cabeza de Fidias.

Los depósitos del Vaticano, constituidos por grandes cuartos cerrados desde hace decenas de años, sótanos, cuevas, etc., despertaron recientemente la curiosidad de un estudioso, alemán de origen, pero italiano de elección, el doctor Walter Amelung, que compiló el primer catálogo completo de la escultura clásica reunida en los Museos vaticanos, catálogo que abarca tres gruesos volúmenes de texto y otros tantos de tablas ilustrativas. Terminado este catálogo, Amelung quiso despejar la incógnita de los almacenes, sabiendo que esos depósitos encerraban estatuas cuya atrevida desnudez podría ofender la moral. Pero no fué ni fácil ni breve la exploración de sótanos y escondrijos, y el doctor Amelung sólo ahora se ha hallado en condiciones de mostrar a un reducido número de amigos los resultados principales de sus investigaciones, divididos por épocas y escuelas, y reunidos en algunos locales del piso inferior de la Rotonda. Amelung hizo de ellos un primer resumen en sus comunicaciones a la Academia Pontificia de Arqueología. Pero la ilustración científica de los trozos encontrados no ha sido publicada todavía, y los trozos mismos no se han expuesto al público. Hé aquí, entretanto, lo que de ellos podemos decir, ayudados por las indicaciones del doctor Amelung y del doctor Bendinelli.

Sabido es que el grupo en bronce de los "Tiranicidas", obra de Kritio y Nesiota, se perdió y que sólo se conserva la copia en mármol del Museo de Nápoles (números 6.009 y 6010 del Catálogo), y reproducciones en pinturas de vasos, bajos relieves, etc. Sabido es, también, que en la copia de Nápoles la cabeza de Aristogitón no



MADRID: INAUGURACIÓN DE LA EXPOSICIÓN NACIONAL DE BELLAS ARTES.—SS. MM. los Reyes viendo las obras expuestas. (Foto Vidal)

EXIJA Vd  
**COÑAC DERBY**  
 EN TODAS PARTES



# Madrid, provincias y extranjero

(Información telefónica y telegráfica de nuestro redactor-corresponsal madrileño Eduardo Palacio Valdés).

## INFORMACION POLITICA

### El marqués de Estella trata de la nueva organización de la Liga Antituberculosa

Con motivo del viaje de los Reyes de Italia, parece se concederá un amplio indulto

#### DESPACHANDO CON EL REY

El general Vallespinosa, vocal del Directorio militar, acudió esta mañana, a las once, a despachar con el Rey, permaneciendo en la cámara regia por espacio de media hora.

#### DISPOSICIONES DE LA "GACETA"

La "Gaceta de Madrid", de hoy, publica las siguientes disposiciones:

Señala la plantilla de porteros de la Presidencia del Gobierno, del Consejo de Estado y de los ministerios de Estado y Trabajo.

Dispone, además, que los porteros sobrantes de la plantilla mínima de los departamentos ministeriales queden en situación de excedentes en activo, disfrutando todo su sueldo.

Dicta reglas para la ejecución del decreto de indulto de prófugos de 12 de abril último, respecto a los mozos que se encuentren dependiendo de la autoridad civil.

Aprobando el acta del concurso nacional de carteles, en virtud de la cual se conceden tres premios: uno de 1.000 pesetas y dos de 500 a tres concursantes.

Amortizando quince plazas de escribientes de la Escuela Normal de Maestras de Madrid.

#### FIRMA OFICIAL

En la Presidencia han facilitado hoy la siguiente firma oficial:

De la Presidencia.—Nombrando una Comisión para estudiar el contrato establecido con la Compañía Trasatlántica, indicando las modificaciones que deban introducirse en aquél.

Real decreto dictando reglas relativas a los subalternos que hubiesen empezado su servicio activo antes del primero de enero del corriente año.

De Estado.—Destinando a Quito al cónsul de primera clase, cesante, don Alejandro Escudero.

Trasladando al ministerio de Estado a don Eduardo Vázquez, cónsul de primera clase en Yokohama.

De Gracia y Justicia.—Rehabilitando varios títulos.

Jubilando al fiscal don Antonio Bota y al presidente de la Audiencia de Albacete, don Alejandro García.

#### MANIFESTACIONES DE PRIMO DE RIVERA

A las seis y media de la tarde llegó a la Presidencia el jefe del Directorio militar, general Primo de Rivera.

Los periodistas le preguntaron el motivo por el cual había sido llamado a Palacio.

El marqués de Estella manifestó que, en efecto, había sido llamado al regio alcázar por la Reina Victoria, al objeto de tratar de la nueva organización que ha de darse a la Liga Antituberculosa, y de proceder a la reconstitución del nuevo Comité de aquélla.

A tal fin conferenció el general Primo de Rivera con el conde de Casals.

Seguidamente dijo a los representantes de la Prensa que cada vez se encontraba más satisfecho de los actos celebrados en Zaragoza, Guadalajara y últimamente en Medina del Campo.

Vamos—agregó—hacia el resurgimiento de la agricultura, problema este de tanta trascendencia. Ello lo prueba el hecho de que ya van llegando Comisiones de agricultores a Madrid interesándose por tan importante cuestión, hasta ahora tenida al margen de los problemas más fundamentales de la nación.

Hoy—añadió el general Primo de Rivera—ha sido firmada una importante Real orden, por virtud de la cual se crea en Alicante una estación de profilaxis para el examen de la uva antes de ser ésta embarcada para su exportación.

Como es sabido, los Estados Unidos de América rechazaron oficialmente nuestra uva para evitar que con ella llegase a aquel país la mosca mediterránea.

Estará a cargo de aquella estación el Cuerpo de Ingenieros agrónomos. El minucioso examen que se haga de la uva permitirá que toda la que se exporte se encuentre en perfectas condiciones.

Terminó manifestando el marqués de Estella que tenía buenas impresiones de África.

#### DESPUES DE LA REUNION DEL DIRECTORIO

La reunión del Directorio militar terminó muy cerca de las nueve y media de la noche.

Abandonaron juntos la Presiden-



cia los generales Primo de Rivera y Vallespinosa.

El primero, al ver a los periodistas que le aguardaban, les dijo:

—Salgo con la cabeza llena de números, pues el Consejo casi la hemos dedicado por entero a barajar partidas de los nuevos presupuestos. También hemos hablado algo de la Prensa, con objeto de habilitar un crédito para propaganda en América, por medio de los organismos que tengan relación con la Prensa internacional, para preparar la campaña con motivo de la celebración del próximo Congreso español en Ultramar.

#### LA CAMARA DE COMERCIO

Bajo la presidencia de don Carlos Prats celebró hoy reunión la Cámara de Comercio, acordándose el que, con motivo de la próxima visita de los Reyes de Italia, se recabe del comercio madrileño adorne los establecimientos con los colores de las banderas española e italiana.

Se aceptó la propuesta de asistir a las sesiones de la Cámara Internacional de Comercio que se celebrarán en París a mediados del mes de junio, acordándose que asistan a aquéllas, representando a la Cámara de Comercio madrileña, el presidente y el secretario.

#### LA COMISION VINICO-ALCOHOLERA

La Comisión oficial encargada de resolver el pleito de los viticultores y de los alcoholeros ha resuelto proponer al Directorio que prohíba el uso del alcohol industrial en el encabezamiento de los vinos y aumentar en diez pesetas el impuesto al alcohol de maíz.

#### UN AMPLIO INDULTO

Parece que tiene confirmación el deseo del Directorio militar de conceder un amplio indulto con motivo del próximo viaje de los Reyes de Italia a España.

#### VISITAS

Antes de reunirse el Directorio militar, el general Primo de Rivera recibió en la Presidencia la visita del embajador de Alemania.

Al general Navarro le visitaron una Comisión de Valencia para tratar de diversos asuntos locales; el general Ramos y el jefe del Tráfico ferroviario.

En el ministerio de la Guerra, el general Primo de Rivera despachó con el general Vallespinosa, quien le dio cuenta de su despacho con el Rey.

También le visitaron el vocal del Directorio, general Gómez Jordana, el subsecretario de Gobernación, el director general de Administración y el director general de Comunicaciones.

Por último, estuvieron con él una Comisión de vitivinicultores de Villafraña del Panadés, el general Saro, el subdirector de Obras Públicas, el presidente de la Unión Patriótica de Bilbao, los generales Ramos y Grum y el señor Prats, del Comité italo-español.

Mañana, a las nueve de la misma,

marchará el presidente a Segovia, para asistir al homenaje que se tributa al teniente de Artillería Flomesta, que pereció de hambre en el cautiverio en Axdir, por negarse a enseñar a los mozos el manejo de los cañones.

#### EL GENERAL MAYANDIA

Ha regresado a Madrid del viaje que realizó a Zaragoza, el general Mayandía.

#### UNA COMIDA EN LA EMBAJADA BRITANICA

La Embajada británica ha obsequiado esta noche con una comida al elemento diplomático y lo más selecto de la sociedad madrileña.

Al final de la comida dió un concierto el notable pianista José Cubiles.

#### CLAUSURA DE LA SEMANA ANTITUBERCULOSA

Esta mañana, bajo la presidencia del director general de Sanidad, don Francisco Murillo, ha sido clausurada la Semana Antituberculosa.

El señor Murillo pronunció un discurso, haciendo un bosquejo de la actual situación sanitaria y la lucha en España contra la tuberculosis.

Estimó que la situación no podía ser más triste, dado el estado económico por que se atraviesa para realizar una intensa campaña antituberculosa.

#### UNA DISTINCION

El Rey ha concedido la llave de caballero al ex diputado y ex vicepresidente del Congreso don Joaquín Caro y Arroyo, conde de Peñaramiro.

### Por los Ingenieros muertos en campaña

EN LAS ESCOLAPIAS

En la capilla de las Escolapias, de Carabanchel, se celebró esta mañana una misa de réquiem, en sufragio de los ingenieros militares, muertos en campaña.

Asistieron a este acto religioso el general Los Arcos, el coronel director del Colegio de Huérfanos de Ingenieros, con varios educandos, así como fuerzas del primer regimiento de Ferrocarriles, de Aviación y del Centro Electro-técnico.

#### EN LA IGLESIA DEL SAGRADO CORAZON DE MARIA

En la iglesia del Sagrado Corazón de María se ha celebrado esta mañana una misa de réquiem, en memoria de los Ingenieros militares que han fallecido en el pasado año.

Asistieron los generales Weyler, Marvá y Tejera y el coronel Vigón, en representación del Rey.

### La Feria de Muestras de Gijón, en París

COMENTARIOS DE LA PRENSA

FRANCESA

PARIS.—Los periódicos financieros anuncian la celebración de una feria de muestras en Gijón para los días del 15 al 31 de agosto.

En los artículos que dedican a esta feria hacen resaltar la importancia que tiene para los industriales franceses, sobre todo para los que se dedican a la fabricación de material ferroviario de vía estrecha, material de minas, conservas, sidra, materiales textiles y productos químicos.

Todos recomiendan a los comerciantes e industriales franceses que concurren a este certamen, que tendrá extraordinario interés.

## GUMERSINDO GARCIA

Grandes almacenes de maquinaria. Tuberías de hierro forjado en clase negra y galvanizada. Accesorios marca CRANE para las mismas. Siempre en almacén considerable stock. Precios reducidísimos.

Apartado 133.-GIJON

LA MISTERIOSA DESAPARICION DE LAS TRES NIÑAS

Se dice que han sido vistas en El Escorial

LA "CASCORRA" Y EL "CASCORRO"

La Policía madrileña continúa trabajando activamente para conocer el paradero de las tres niñas de la calle de Hilarión Eslava, que desaparecieron de sus domicilios el sábado último.

Esta mañana los agentes de la brigada móvil detuvieron en una choza de las Vistillas a una mujer, apodada la "Cascorra", mujer de pésimos antecedentes, que se dedicó siempre a la contratación de niñas para enviarlas a provincias.

Le fué ocupado un billete de caridad, extendido a nombre de una hija suya, de Madrid a Barcelona.

También detuvo la Policía al marido de aquella, apodado el "Cascorro", individuo también de muy malos antecedentes.

Este matrimonio tiene tres hijas, ninguna de las cuales vive en su compañía.

CUATRO NIÑAS QUE QUIEREN IR A BARCELONA

La Policía detuvo, a primeras horas de la tarde de hoy, en la estación de Alcalá de Henares, a cuatro niñas, la mayor de diez y seis años, que se encontraban en aquel punto, con el fin de tomar el tren para trasladarse a Barcelona.

La que capitaneaba aquella expedición de desgraciadas era hija de la "Cascorra" y del "Cascorro", detenidos esta mañana en su choza de las Vistillas.

Las muchachas que iban en compañía de la hija de aquéllos, manifestaron a la Policía que se trasladaban a Barcelona a constantes requerimientos de la hija de la "Cascorra", la cual les indicó que en aquella gran capital lo pasarían muy bien y ganarían mucho dinero.

También manifestaron que para que la Policía no las detuviese al tomar el tren en Madrid, fueron a pie hasta Alcalá de Henares, pues en esta estación les sería más fácil emprender el viaje.

Añadieron que en la estación de Guadalajara las esperaban unos individuos para continuar con ellas el viaje a Barcelona.

La Dirección de Seguridad, al tener conocimiento de las manifestaciones de estas desventuradas muchachas, dió órdenes para que la Policía de Guadalajara procediese a la detención de los sujetos aludidos.

No pudo cumplirse dicha orden por no presentarse en aquella estación, al paso del tren de Barcelona, ningún sujeto sospechoso.

LA MORALIDAD DE LA "CASCORRA"

Parece ser que la "Cascorra", cuya moralidad hemos dicho que es altamente dudosa, se venía dedicando a enviar a provincias, y especialmente a Barcelona, muchachas jóvenes, para que se dedicasen a camareras, cabareteras, etc.

La Policía está efectuando gestiones para averiguar qué persona facilitó a aquélla el billete de caridad que fué hallado en su poder.

¿HAN SIDO VISTAS EN EL ESCORIAL?

El director general de Seguridad ha recibido hoy un informe del jefe de la Inspección de Ferrocarriles del Norte, en el que se notifica que ayer, día 30, fueron vistas en El Escorial, por un jornalero al servicio de la Compañía, las tres niñas que el sábado último desaparecieron de la calle de Hilarión Eslava.

Dichas niñas iban en unión de un joven bien trajeado. Ellas estaban bien vestidas también y daban señales de encontrarse alegres y satisfechas.

El citado jornalero vió a las niñas, acompañadas del citado joven, entrar en un establecimiento de El Escorial, donde pidieron cerveza; pero como el dependiente tardase en servir lo que habían pedido, abandonaron la tienda y se internaron en el pueblo.

Otro individuo llamado Emilio Ramiro ha declarado que vió a las ni-

ñas acompañadas de un joven, recorriendo el Monasterio, en el lugar denominado el Panteón.

Varios agentes de la brigada móvil, acompañados de algunos periodistas, se trasladaron en automóvil a El Escorial.

Estuvieron en el establecimiento donde fueron vistas las niñas por el jornalero de la Compañía del Norte.

El dueño de aquél, Daniel Iglesias, manifestó a los periodistas y policías que tiene la seguridad de que las muchachas en cuestión son las mismas cuyo paradero se busca.

NUESTRA ACCION EN MARRUECOS

Tres oficiales, tripulantes de un avión, perecen carbonizados

SE INCENDIA UN APARATO Y MUE- REN CARBONIZADOS TRES OFICIALES

Esta tarde han facilitado a los periodistas en el Negociado de información y censura de la Presidencia el siguiente parte oficial de Guerra:

"General en jefe del Ejército de operaciones de Africa a general encargado del despacho del ministerio de la Guerra: Como continuación a mi telegrama de novedades de hoy tengo el sentimiento de transmitirle el recibido del comandante general de Melilla, que dice así: "Volando sobre el sector de Tafersit esta tarde el teniente de Caballería, de Aviación, Hidalgo de Quintana, en unión de su hermano, capitán de Ingenieros, y del teniente de Infantería Vázquez, el aparato cayó en barrena, incendiándose, a consecuencia de lo cual murieron carbonizados los tres oficiales, sin que fuese posible prestarles ningún socorro."

Ha causado honda impresión la noticia de la muerte de los tres oficiales.

El teniente de Caballería don Agustín Hidalgo de Quintana contaba veintiséis años de edad y había ingresado en la Academia de Valladolid el año 1914.

Al pasar a la Aviación, hará unos meses, fué destinado a Africa.

Su hermano Luis, víctima también de aquel trágico accidente, era capitán de Ingenieros, y tenía un año más que Agustín.

Se encontraba en Marruecos desde hacía un año.

DE GRAN INTERES para los lectores de REGION

Por 8,50 pesetas en Oviedo y 9,25 por correo certificado, se entregará un tomo, en tamaño 32 por 22, de la importantísima obra nueva de Teneduría de libros por partida doble, Cálculo Mercantil, Correspondencia, Sistema Métrico Decimal, Inventarios, Balances, Operaciones, Prácticas de Teneduría, Preparación de las cuentas para abrir y cerrar los libros y otros muchos datos interesantes, titulada:

Contabilidad Mercantil Simplificada

al alcance de todas las inteligencias, del profesor mercantil don Manuel F. Font, con cuya obra cualquiera persona puede hacer la carrera de Comercio y la de Tenedor de libros en toda su extensión teórica y práctica, y en el corto plazo de treinta días, sin necesidad de recurrir a los auxilios de escuela, academia ni profesor alguno.

Los pedidos, con su importe, por Giro postal a señores Marquinez y Moreno, Fruela, 22, librería.

Caduca el día 6 de junio de 1924.

Manifestó también que cuando llegaron a su establecimiento y pidieron cerveza, las reconoció él, y antes de servir aquélla se dirigió con gran rapidez al cuartelillo de la Guardia civil a denunciar el hecho.

Cuando volvió a su tienda, en compañía de tres guardias, ya las niñas y su acompañante habían desaparecido.

La Policía, ante tales manifestaciones, ha dado varias batidas por las calles de El Escorial y sus alrededores, sin resultado práctico alguno.

INFORMACIONES INEXACTAS

Acerca de la supuesta estancia de las niñas desaparecidas en El Escorial publicaron los periódicos de Madrid informaciones muy extensas.

Según parece, todos los rumores son inexactos, y las informaciones, puramente fantásticas.

Pertenecían los desventurados oficiales a aristocrática familia madrileña, contando entre la buena sociedad con grandes simpatías.

El otro oficial, que también pereció carbonizado con los indicados hermanos, créese que será don Antonio Vázquez Figueroa Goyanes, de distinguida familia igualmente.

Contaba éste veintidós años de edad, y a poco de salir de la Academia de Guadalajara, fué trasladado a Marruecos.

UN RUMOR

MELILLA.—Se dice que en los últimos bombardeos hechos por la aviación sobre las cabilas de Alhucemas resultó muerto un oficial servio que se hallaba al servicio de Abd-el-Krim y que era quien dirigía sobre nuestras posiciones los disparos de artillería del enemigo.

VOLANDO SOBRE ALHUCEMAS

MELILLA.—Hoy han volado sobre las cabilas de Alhucemas cincuenta y cuatro aparatos, arrojando sobre aquéllas numerosas bombas.

Regresaron los aviones a sus bases sin novedad.

EL CAID DE BENI SAID

MELILLA.—Se encuentra en esta plaza el notable moro, caid de Beni Said, Ameruse, el cual ha celebrado hoy una extensa conferencia con el comandante general, señor Sanjurjo.

El caid Ameruse tiene una excelente impresión respecto a la situación de las cabilas limítrofes.

SIN NOVEDAD

En el Negociado de información y censura de la Presidencia facilitaron esta noche el acostumbrado parte oficial de Marruecos, que dice:

"Sin novedad en ambas zonas de nuestro protectorado."

La última lección de Piñerúa

EN LA UNIVERSIDAD CENTRAL

En el Paraninfo de la Universidad Central se ha tributado hoy un homenaje al profesor de Química de dicho Centro, don Eugenio Piñerúa, con motivo de explicar éste su última lección en la cátedra por haber cumplido la edad reglamentaria y corresponderle la jubilación.

Acompañaron al citado profesor el rector de la Universidad Central, señor Rodríguez Carracido, así como los catedráticos señores Pulido, Recaséns y Simorena.

Concurrieron a la clase todos los alumnos del doctor Piñerúa.

Dos señoritas hicieron entrega a éste de un artístico pergamino con las firmas de todos sus alumnos actuales y muchos que lo fueron.

Seguidamente el señor Piñerúa explicó por última vez su lección, al final de la cual, visiblemente emocionado, se despidió de los alumnos y

*Casa Natalio*  
Siempre lo más nuevo para caballero

compañeros de Universidad, manifestando que le producía un hondo sentimiento el tener que abandonar el profesorado, al que dedicó gran amor y constancia durante toda su vida.

El doctor Rodríguez Carracido pronunció un discurso de despedida al ilustre catedrático, al que saludó en nombre de todos sus compañeros de la Universidad.

Las Ligas de inquilinos y consumidores

SESION PREPARATORIA DE LA ASAMBLEA

Hoy se ha celebrado la inauguración de la sesión preparatoria de la Asamblea nacional de las Ligas de inquilinos y consumidores.

Entre los representantes que asisten figura el de la Liga de inquilinos de Oviedo.

Notas varias

UNA CONFERENCIA

En el salón de actos del Centro del Ejército y de la Armada ha dado hoy una conferencia el profesor de Veterinaria, don Alvaro Arcimago.

Versó acerca del tema "Fuerza y cultura".

La conferencia resultó muy interesante, y fué escuchada por numeroso público, que tributó grandes aplausos al ilustre profesor.

Información de provincias

Barcelona

REVISTA DE FUERZAS

BARCELONA.—El capitán general ha marchado a Prat de Llobregat para revisar las fuerzas de la octava división que están allí concentradas.

Regresó a las cuatro de la tarde.

ROBO FRUSTRADO

BARCELONA.—En la plaza de España, dos individuos intentaron entrar en una casa sellada y cerrada por orden de la autoridad.

Una pareja de la Guardia civil dió el alto a estos individuos.

Como no hicieran caso, los guardias hicieron varios disparos. Los desconocidos huyeron, dejando uno de ellos un rastro de sangre.

UN RUMOR INFUNDADO

BARCELONA.—Circuló hoy por la ciudad el rumor de que había fallecido el ex diputado republicano don Alejandro Lerroux.

Poco tardó en averiguarse que el rumor era infundado.

INAUGURACION DE LA FERIA DE MUESTRAS

BARCELONA.—Hoy se ha inaugurado la feria de muestras, con asistencia de las autoridades.

En el balcón central de la calle de San Jaime se colocaron grandes bocinas, para que el público pudiese oír los discursos pronunciados por los oradores.

RUMOR DESMENTIDO

BARCELONA.—Durante la mañana de hoy circuló el rumor de que un automóvil del servicio de pasajeros, que sale de la plaza de España y marcha a Hospitalet, habíase despedido a un barranco, produciéndose una verdadera catástrofe.

En los Centros oficiales no confirmaron la noticia, y aunque los periódicos han comunicado con Hospitalet, Esplugu y otros puntos, en ninguno

de ellos se sabía absolutamente nada de la pretendida catástrofe.

**Vizcaya**

**INDALECIO PRIETO, PROCESADO**

BILBAO.—El juez del distrito del Ensanche ha comunicado a Indalecio Prieto que está sujeto a tres procesos por otros tantos supuestos delitos de imprenta.

**Málaga**

**EL CUADRO "LA FUNDACION DE BUENOS AIRES"**

MALAGA.—El pintor señor Moreno Carbonero conferenció con el alcalde acerca e la colocación del cuadro "La Fundación de Buenos Aires", que será expuesto al público antes de ser enviado a América.

**LA HAZAÑA DE UN CASERO**

MALAGA.—En una casa de vecindad de la Puerta de Hierro, habitada por gente humilde, vivían Manuel Gil y Francisca Gutiérrez.

Esta salió anteayer del Hospital, convaleciente, y se encontró, al llegar a casa, con que el casero le había sacado los enseres de su habitación a la calle.

La mujer pasó la noche a la intemperie, y a consecuencia de ello se le levantó fuerte fiebre, agravándose de tal manera su estado, que falleció a la mañana siguiente.

El casero ha sido detenido.

**Jaén**

**¿UN SECUESTRAADOR?**

MARTOS.—En las cercanías de un lavadero situado en las afueras de la población detuvo un guardia municipal a un individuo que pretendía llevarse consigo a yiva fuerza a una niña.

A los gritos de la niña acudieron las mujeres que estaban en el lavadero, las cuales llamaron al guardia, que detuvo al desconocido.

Este resultó ser un gitano perteneciente a una tribu acampada en las cercanías de la población.

La intervención de los agentes de la autoridad evitó que el individuo en cuestión fuera linchado.

Las autoridades realizan averiguaciones por si este suceso está relacionado con la desaparición de las tres niñas de la calle de Hilarión Eslava, de Madrid.

**Información extranjera**

**La difícil situación de la política francesa**

**MILLERAND NO DIMITIRA**

PARIS.—Mañana, domingo, antes de la primera sesión de la Cámara, se planteará entre los diputados del bloque de las izquierdas la cuestión de la Presidencia de la República.

Los socialistas son, desde luego, hostiles a Millerand.

En una reunión preparatoria del grupo, unos setenta socialistas decidieron no apoyar a los ministros que reciben el Poder de manos de Millerand.

Los republicanos socialistas se mostraron contrarios al presidente, sin que formulara oposición a este punto de vista el señor Painlevé.

Este no está dispuesto a aceptar la Presidencia de la Cámara.

El grupo que acudilla el señor Herriot es también hostil a Millerand.

En estas circunstancias, se pregunta "L'Intransigeant" qué podrá hacer Herriot.

Créese que no irá al Elíseo para hacer presente a Millerand la actitud de las izquierdas. Cuando sea llamado por el presidente para entregarle el Poder le contestará simplemente que no se cree capacitado para aceptarlo.

Esto dará lugar a una pintoresca huelga de ministros.

La voluntad de Millerand es clara y terminante. Elegido por siete años solamente es responsable ante las dos Cámaras por el delito de traición. Por lo tanto continuará en la Presidencia rechazando la imposición de un grupo.

En virtud de esto se constituirá un Gabinete que tenga por cabeza un hombre de talla, y dirigirá un mensaje a las dos Cámaras. En las dos tendrá, por lo menos, una pequeña mayoría.

Si las cosas no se arreglan, Millerand está dispuesto incluso a disolver las Cámaras elegidas el día 11 de mayo.

**ESPERANDO LA CRISIS**

PARIS.—El Comité ejecutivo del partido radical y radical-socialista celebró una reunión, bajo la presidencia de Herriot, para discutir la situación actual y las consecuencias que pueda tener.

Acordóse que el señor Herriot dirija al partido socialista unificado una carta para que exprese su punto de vista con respecto a si está dispuesto a tomar parte en las responsabilidades del Poder.

**CARPENTIER, DERROTADO**

PARIS.—Esta noche esperábase con impaciencia el resultado del "match" de boxeo anunciado entre Carpentier y Gibbons, y que se ha jugado en Norteamérica.

Frente a las oficinas del periódico "L'Auto" esperaba una inmensa muchedumbre.

La desilusión no tardó en producirse entre los que esperaban, pues el famoso boxeador francés había sufrido una nueva derrota.

Gibbons le había vencido fácilmente.

**Al cerrar la edición**

**UN ESTRENO**

En el teatro de Apolo se estrenó la zarzuela en dos actos "La Bejarana", letra de Luis Fernández Ardavin y música de Emilio Serrano y Francisco Alonso.

La obra constituye un acierto enorme al llevar a la escena interesantes motivos de la vida salmantina, resaltando el acierto de la música, inspirada en los cantos populares de aquella región.

**Guía de Profesionales**

**INGENIEROS**

**Durán y G. del Valle**

Ingenieros de Caminos, Saltos de agua, líneas eléctricas, abastecimiento de aguas, puentes, hormigón armado, perforaciones, etc., etc. Proyectos, presupuestos, consultas. Oficinas: Oviedo, Campomanes, 3, de 10 a 13.—Ribadesella.

**José María Sánchez delVallado**

Ingeniero especialista en las construcciones de hormigón armado. Quince años de práctica. Numerosas e importantes obras ejecutadas. Horas de consulta: de 9 a 13, Corrida, 83, 1.º, Gijón.

**MEDICOS**

**Corazón y pulmones**

**Doctor MIRANDA**

Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. Ex profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso María Cristina, de Madrid. Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Uría, 72, piso 2.º, Oviedo. Teléfono 10-25.

**Estómago e intestinos**

**Dr. Julio R. Fontán**

Estómago, intestino e hígado. Especialista de las clínicas de París y Madrid. Consulta, de 10 a 12 y de 2 a 4. Teléfono número 10-88. Dueñas, 6, primero. Oviedo.

**Laboratorio biológico**

**DOCTOR VALVIDARES VEGA**

Diplomado del Instituto de Alfonso XII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento antirrábico en esta provincia. Bacteriología, autovacunas, Wassermann, análisis de sangre, crina, etc. Plaza del 27 de Marzo (Escandalera), 2. Telef. 3-15, Oviedo.

**Doctor Esteban González Díez**

especialista en Medicina, Cirugía y Radioterapia de oídos, nariz y garganta. Diagnóstico radiográfico y radioscopico de los procesos de la especialidad.

Tratamiento de las hipertrofias de amígdalas (vulgo anginas) por radioterapia, sin el peligro hemorrágico de las operaciones y cauterizaciones, conservando su función fisiológica y evitando las infecciones, particularmente el reumatismo (método propio).

Tratamiento de las vegetaciones adenoides, faringitis, sorderas consecutivas a obstrucciones tubáricas, de los pólipos, tuberculosis y tumores laríngeos por radioterapia.

Radioterapia de los lupus, eczema, bocio exoftálmico, paludismo, leucemias, adenopatías (vulgo glándulas), tumores y tuberculosis quirúrgicas.

Rayos X, aparatos Wew-Intensio y transverter, Radium en tubos y agujas, Rayos ultravioleta, baños de luz y sol. I.

De las clínicas de París, Madrid, Londres, Berlín, Francfort, y últimamente en los Hospitales de la especialidad en Nueva York.

Consulta, de nueve a una, excepto los domingos. Tarde. Brevío número, Azcarate, 4; Instituto, 33. Teléfono, 350. Gijón.

**Niños**

**DOCTOR ESTRADA**

Enfermedades de los niños. Director de la Institución "Gota de leche". Argüelles, 1. Teléfono 34. OVIEDO

**Dr. J. Alonso Marcos**

Especialista en enfermedades de los niños. Uría, 58, segundo. Tel. 12-70, Oviedo.

**Nariz y oídos**

**Dr. N. RON**

Enfermedades de la laringe, nariz y oídos. Ex ayudante del profesor Hinojar, en el Hospital general de Madrid, y de la clínica del doctor Tapia (Sanatorio Villa-Luz). Instituto, 24. Telef. 744. Consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6. Gijón.

**Oculistas**

**R. PENDAS**

Oculista de los Institutos Oftálmico Nacional y Rubio. Consulta, de diez a una. Jovellanos, 21, primero izquierda. Teléfono 360.—Oviedo.

**ENFERMEDADES DE LOS OJOS**

**DOCTOR OLIVEROS**

Del Instituto Oftálmico Nacional y Real Hospital del Buen Suceso. Curación radical del estrabismo (bizquera). Consulta, de once a una. Pidal, 4, OVIEDO

**Odontólogos**

**Doctor Luis Martín Velázquez**

Médico odontólogo. Enfermedades de la boca y dientes. Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 6. Piazueta de Riego, 6, 2.º, Oviedo.

**DOCTOR FERNANDO MUÑIZ TOCA**

Enfermedades de la boca y dientes. Consulta, de nueve a una y de tres a cinco. Escandalera, número 2, segundo. Teléfono 483. Oviedo.

**Piel**

**Dr Valentín Fernández**

Especialista en enfermedades de las vías urinarias, piel y secretas. Diarrea y rayos ultravioleta. Uría, 21. Tel. 13-24, Oviedo.

**Dr. Alberto González**

Especialista en enfermedades de la piel y secretas, de las clínicas de los doctores Azúa y S Covisa, en el hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 a 6; días festivos, de 10 a 12. Santa Clara, 24, 2.º. Telef. 199. Oviedo.

**Doctor Carlos Prestel**

Especialista en enfermedades secretas, de las vías urinarias y cirugía general. Consulta diaria: mañana y tarde. Uría, 60, entresuelo. Telef. 12-05, Oviedo.

**Dr. Enrique G. Rico**

Especialista vías urinarias y su cirugía. Secretas y piel. Diplomado oficial de la Facultad de Medicina de París. Consulta: de once a una y de cuatro a seis; festivos, de diez a doce. Fruela, 20, segundo. Teléfono 3-25.—Oviedo.

**DOCTOR MORAN**

Clínica dermatológica. Enfermedades de la piel, venéreo, sífilis y vías urinarias. Rosal, 19. Teléfono 5-27. Oviedo. Consultas: de once a una y de tres a seis. Días festivos, de nueve a once.

**Sanatorios**

**Celestino Alvarez**

Jirujano, director que fué del Sanatorio que en la calle de Asturias llevó su nombre, opera actualmente en el Sanatorio de Santa Eulalia. Consulta: Cervantes, 3, segundo, de 12 y media a 2 y de 3 a 5. Teléfono 467.

Varios cantables produjeron gran entusiasmo, y fueron muchos los números que se repitieron.

Al final de todos los actos fueron ovacionados los autores.

**NOTAS DE AFRICA**

MELILLA.—Fuerzas del campamento de Tafersit llevaron convoy a la posición de Afso, sin novedad.

Al disparar un cohete en la fiesta de los Ingenieros se hirió en la mano, perdiendo un dedo, el soldado Joaquín Martín. Fué hospitalizado en el hospital de los Dockers.

Procedente de Tafersit pernoctó en la plaza la compañía expedicionaria del quinto de Intendencia.

Al regresar de un convoy llevado a la posición de Benítez, cayó de un mulo el soldado de Intendencia Constantino Ruiz, produciéndose lesiones.

**LA POLITICA FRANCESA**

PARIS.—A las diez y media de la mañana irá Poincaré al Elíseo para presentar la dimisión del Gobierno al Presidente de la República.

Millerand no llamará a Herriot hasta el martes próximo.

"Le Matin" publica una información, asegurando que no dimitirá Millerand la presidencia de la República, a no ser que se lo exijan las dos Cámaras.

**LA CATASTROFE DE BUCAREST**

BUCAREST.—La explosión reciente destruyó 40 millones de cartuchos de infantería y numerosos vagones de obuses.

Quedaron destruidos tres trenes cargados de material de guerra.

Créese que la explosión fué producida por un atentado.

Los muertos son, relativamente, poco numerosos.

Las pérdidas sufridas por el Ejército rumano con esta catástrofe fueron muy serias, y no podrán ser reemplazadas en muchos tiempo.

**EN LA CAMARA ITALIANA**

ROMA.—La sesión celebrada hoy por la Cámara fué tumultuosa.

Discutiase la validez de las actas de los diputados, y el socialista Mateotti pronunció un largo discurso, poniendo en duda la validez de las elecciones.

Durante el discurso, escuchó el diputado socialista ruidosas protestas de la mayoría.

Después de una discusión muy movida y pródiga en incidentes, la Cámara rechazó, por 275 votos contra 57, una proposición de los socialistas que tendía al aplazamiento de las elecciones comunales.

**LA GRAVE SITUACION ENTRE RUMANIA Y RUSIA**

LONDRES.—Varios telegramas de Varsovia y de Bucarest dicen que las autoridades polacas y rumanas están cada vez más inquietas ante las concentraciones de tropas soviéticas en la ribera del Dniester.

Un despacho dice que existe un Tratado defensivo entre Rumania, Polonia y Turquía, en virtud del cual si una de estas potencias fuese amenazada, Polonia y Rumania pondrían en pie de guerra un millón de hombres cada una y Turquía 200.000.

Además se asegura que si Rumania se viera atacada podría contar con el apoyo de la Gran Bretaña.

**La Olimpiada de París**

San Sebastián, 31 (6 t.).

**LOS PARTIDOS DE HOY**

PARIS.—Hoy, sábado, no se celebró ningún partido.

Mañana se jugarán los cuartos de final entre el Uruguay y Francia y Suecia y Egipto.

El primer partido se jugará en el estadio de Colombes, y el segundo en el de Bergeyre.

Arbitrará el partido Francia-Uruguay un referé húngaro, y el de Suecia-Egipto el que arbitró el partido Italia-España.

**José Iruretagoyena**  
SANTANDER  
Almacén de **BACALAO**

# Vida religiosa

Oviedo

EN LAS SALESAS

Hoy comenzará en esta iglesia el ejercicio del mes en honor del Sagrado Corazón de Jesús. Comenzará a las siete y media.

EN SAN JULIAN DE LOS PRADOS

En la iglesia parroquial.—Como digno remate de los hermosos cultos habidos durante el mes de mayo, mañana, domingo, las Hijas de María celebrarán la fiesta de las Flores, con misa de comunión general, a las siete de la mañana y solemnes cultos a las cinco de la tarde, con exposición de Su Divina Majestad, rosario, sermón y reserva.

Lugones

PRIMERA COMUNION

Simpática, y por demás hermosa, resultó la fiesta de la primera Comunión celebrada en nuestra iglesia parroquial el jueves último.

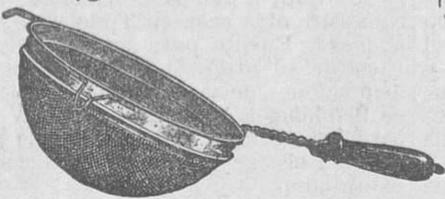
Numerosos niños de ambos sexos, con sus trajecitos nuevos, daban al acto gran esplendor.

Después de la misa celebrada por el celoso cura párroco don Alejandro Vigil, quien en sentida plática expuso a los infantiles las excelencias de la Sagrada Eucaristía, tomaron la Comunión una treintena de niños.

Las bellísimas señoritas Josefina, Carmen y Lolina Sarandeses, Lola Díaz, Ermelina Leiva y Amalia Sánchez, que durante el mes cantaron primorosamente las flores, lo hicieron el día de la Ascensión magistralmen-

**DR. EDUARDO R. SAN PEDRO**  
ESPECIALISTA PIEL Y NERVIOS  
Consultorio: Uria. 72, bajo  
OVIEDO

# Eugenio Alonso



## FERRETERIA Y QUINCALLA

Rúa, 1 y Altamirano, 2

OVIEDO

te, acompañándolas al armonium la señorita María Teresa Velasco.

Las niñas Consuelito Carrión, Carmina Carrocedo, Alicia Martínez y Amelia Alvarez formaron también parte del coro en la misa de primera Comunión.

Terminado este acto, las señoritas que mencionamos, igual que en años anteriores, obsequiaron, a sus expensas, con chocolates y confites a los niños que en este día comulgaron por vez primera.

Por la tarde tuvo lugar la procesión, que recorrió el itinerario de costumbre.

Luego se celebró la romería, que estuvo muy animada-

Avilés

EL NOVENARIO DEL AMOR HERMOSO

Con asistencia de numerosos fieles, dió fin anteayer el solemne novenario que la Archicofradía de la Corte de María, fundada en la parroquia de Santo Tomás, dedica a su excelsa Patrona la Madre del Amor Hermoso.

A las ocho de la mañana tuvo lugar la comunión de los niños, que resultó en extremo brillantísima, durante la cual el virtuoso y celoso presbítero don Teodoro Martínez, encargado de dicha parroquia, pronunció una brillante plática.

A continuación se entregó a cada uno de los niños que hicieron la pri-

mera comunión, un devocionario y artísticas estampas conmemorativas.

Por la tarde, previa la exposición del Santísimo, dió principio el ejercicio y sermón, que estuvo a cargo del elocuente R. P. Cándido Abellas.

Un nutrido coro, acompañado de orquesta, dirigido por don Enrique del Valle, cantó magistralmente la despedida a la Virgen, obra del maestro Hernández.

Acto seguido, salió la procesión, a la que acudieron los niños vestidos de blanco y la Banda municipal. El desfile por las principales calles resultó en extremo brillantísimo.

Por el éxito alcanzado en la organización de estos cultos, enviamos nuestra felicitación a las damas de la Junta y al incansable y celoso presbítero don Teodoro Martínez Cueto.

Cangas de Onís

Con inusitada solemnidad y animación extraordinaria celebróse la conmemoración de la consagración de España al Sagrado Corazón de Jesús, en el Cerro de los Angeles.

Durante todo el día las casas de la ciudad lucieron vistosas colgaduras.

A las siete de la tarde partieron para la iglesia, desde las Consistoriales, una nutrida Comisión del Ayuntamiento, presidida por el alcalde; otra del regimiento de reserva y zona mandada por el teniente coronel, jueces de instrucción y municipal, con sus secretarios; registrador de la Propiedad, no-

tario, Comisión del Casino "La Peña" y de las demás Sociedades.

Desde la iglesia partió la procesión del Corazón de Jesús, al campo de fútbol de los Tarsicios, con acompañamiento de dichas autoridades, todas las Cofradías e inmenso gentío, cantando himnos de alabanza. En dicho campo, que se levantaba un hermoso altar, en cuyo fondo se leía "Reino en España", el alcalde leyó el discurso que en nombre del Rey pronunció el jefe del Gobierno en el Cerro de los Angeles, y seguidamente el párroco dirigió la palabra, diciendo que era aquél el acto más emocionante que tuvo en su tiempo parroquial; dió las más expresivas gracias al alcalde, que también supo interpretar los sentimientos religiosos del pueblo, organizando tan nutridas y valiosas comitivas, cuyas gracias hizo extensivas a las demás autoridades, y terminó con efusivos vivas al Corazón de Jesús, al Rey y a España católica, que fueron contestados por el pueblo.

En el mismo orden regresó la procesión a la parroquia, en la que de nuevo dirigió la palabra el párroco, explicando el objeto de la solemnidad. Congratulose del apoyo que a la religión presta el Directorio.

A continuación se reservó a Su Divina Majestad.

Mieres

El próximo jueves, día 5, se celebrará en nuestro templo parroquial la emocionante y bellísima ceremonia de distribuir la Sagrada Comunión a numerosos niños de esta parroquia. El párroco, don Hermógenes Lorenzo, invita al hermoso acto a todos los católicos mieresenses, con especialidad a los familiares de los niños que hayan de recibir el cuerpo del Redentor.



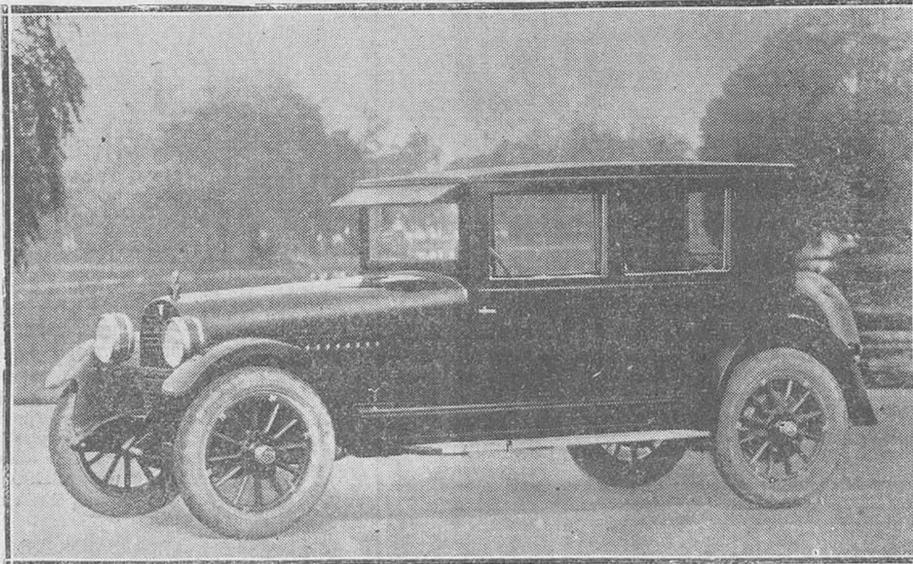
Automóviles

## Hudson - Essex

Nuevo Modelo de la  
**HUDSON MOTOR CAR  
COMPANY**

"Essex seis cilindros"

Ultima palabra en perfección  
de COCHES económicos



Dotados de los adelantos más modernos, el "ESSEX SIX" es el resultado de profundos estudios de los técnicos, quienes se convencieron que la adaptación en dimensiones reducidas del famoso e insuperable MOTOR "HUDSON SUPER SIX" sería la solución tan anhelada.

¿QUIEN NO CONOCE EL "HUDSON"?

Mientras otras fábricas cambian las características de sus motores, presentando todos los años distintos modelos, sólo la HUDSON y dos o tres marcas del mundo conservaron la supremacía desde hace años, por haber acertado desde un principio con un motor capaz de hacer frente a todas las exigencias. EL EXITO DEL MOTOR "HUDSON SUPER SIX" DETERMINO A LA FABRICA ADAPTARLA EN TIPO MAS PEQUEÑO EN SU MODELO "ESSEX SIX."

Ventajas importantes que ofrece además de su motor renombrado el "ESSEX SIX".

Consumo 10 litros gasolina por 100 kilómetros.

Marcha de una suavidad y rapidez sorprendentes.

Suspensión inmejorable.

Chasis más largo que el del modelo anterior.

PRECIO, desde luego MAS REDUCIDO que el anterior, se fijará oportunamente para ESPAÑA por la misma fábrica.

El "ESSEX SIX" será pues, digno de seguir con el "HUDSON" a la cabeza de los coches en circulación y así muy en breve lo demostrarán sus nuevos poseedores en España.

De la remesa en camino quedan algunos disponibles.

PARA MAS DETALLES DIRIGIRSE AL AGENTE EXCLUSIVO PARA ASTURIAS:

# GARAGE CENTRAL.-GIJON

Calle Langreo, 19-21-23.-Apartado 136.-Teléfono 420

Distribuidor para Galicia y Asturias: M. NEIRA.-VIGO.

Del Municipio ovetense

### El ensanche de la plaza de la Catedral y la construcción del nuevo Ayuntamiento

En la reunión de la Comisión permanente se adoptaron los siguientes acuerdos:

Se nombra delegado de la Corporación, para intervenir en las operaciones del reemplazo, ante la Comisión Mixta de Reclutamiento, al teniente alcalde señor Gutiérrez.

Idem comisionado para la presentación de los mozos del concejo al oficial del Negociado de Quintas, señor Nieto.

Se aprueba el informe del Negociado de Quintas en el recurso de queja interpuesto ante el ministerio de la Gobernación, por el mozo Ciriaco Martínez Campa.

Se deniega permiso a don A. F. Getino para construir una casa en la calle de Asturias.

Se conceden las siguientes licencias: A don M. Suárez para sustituir los miradores de hierro por otros de madera, en la casa número 13 de la calle de Campomanes; a don F. Gutiérrez, para colocar vitrinas en la casa número 6 de la calle de Argüelles; al mismo señor, y para el mismo objeto, en el número 7 de la calle de Cimadevilla, y a don J. Pueyo, para instalar un motor para una minerva en el entresuelo de la casa número 13 de la calle de Santa Susana.

Se acuerda desestimar el informe de la Comisión de Beneficencia, que proponía el nombramiento de un recadista para la Casa de Socorro.

Se acuerda aprobar el informe de la Comisión de Paseos y Arbolado, referente al aumento de renta al Cine del Parque.

Se aprueba un informe de la misma Comisión, desestimando la instalación de un quiosco limpiabotas en el Paseo de los Álamos.

Se acuerda informar a la Comisión de Paseos sobre el cierre del Campo de San Francisco, en el sentido de que sea sólo por el lado que confronta con la calle de Toreno.

Se autoriza a don José María Frontera para construir una casa en el kilómetro 466 de la carretera de Adanero a Gijón; a don M. Fernández, para construir otra casa en Tudela Veguín; a don J. Fuente para que cierre una finca de su propiedad, sita en las inmediaciones de la carretera municipal de Bendones a Agüeria, y a doña V. Cabeza para colocar una portilla de paso a una finca suya, sita en el barrio de Santullano.

Se acuerda proceder con urgencia al arreglo de la fuente de los Cuatro Caños, sita en la Corredoria.

También se acuerda proceder al arreglo de la fuente llamada "Gorgollo", sita en San Julián de Box.

Conforme con lo propuesto por la Comisión de Interior, se acuerda la adquisición de uniformes de dril para la Guardia municipal.

Se concede licencia por veinte días

al escribiente delineante de la Oficina de Obras públicas.

Se toman en consideración y pasan a informe del señor arquitecto dos mociones del señor alcalde, una proponiendo el ensanche de la plaza de la Catedral y otra proponiendo la construcción de un edificio para Casa-Ayuntamiento.

Se aprobaron varias cuentas.

### SE ALQUILA

hotel en Bellamar (Naveces), próximo a Salinas, amueblado, instalación completa de agua, cuarto de baño y garage. Casa dependencia, huerta en gran producción y jardines. Razón, San Bernardo, 18, Avilés.

GRAN SIDRA CHAMPAGNE  
VERETERRA Y CANGAS  
Primera calidad garantizada

# Sección general de anuncios



**CAMPEON MUNDIAL DE RESISTENCIA**  
PIDA DETALLES A ELECTRA MECANOGRÁFICA

Rúa, 11  
Teléfono. 942  
OVIEDO

**IMOSTELLE** Zumo de uva sin fermentar. Previene y cura los desórdenes del estómago e intestinos, regularizando su funcionamiento. Farmacias, Droguerías, Ultramarinos.

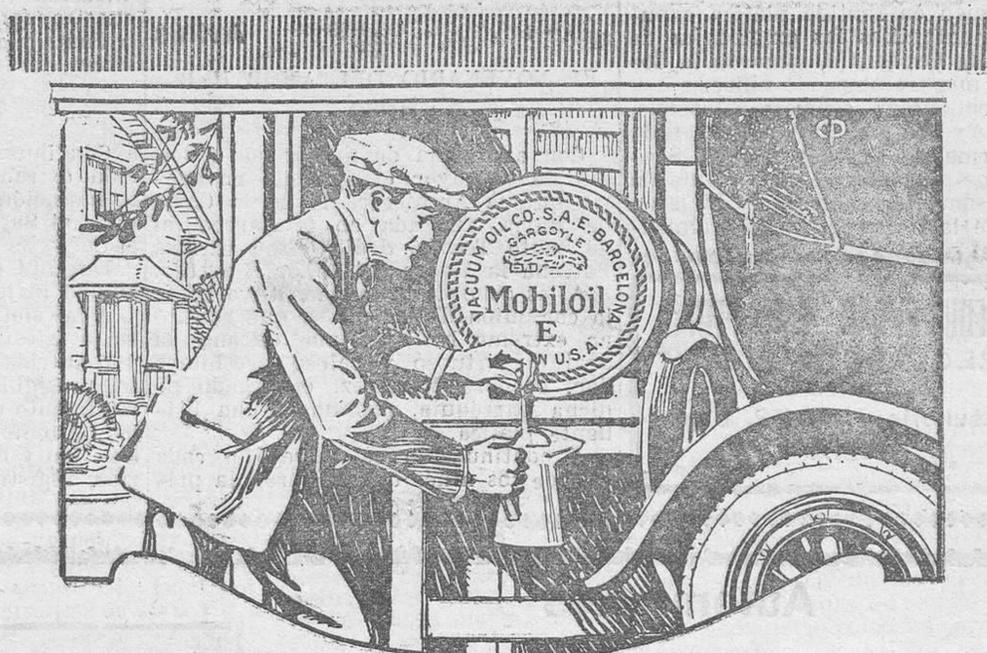
RAFAEL ESCOFET.-TARRAGONA

**Juliana y Compañía**  
(S. en C.)

DESPACHOS DE ADUANA  
SEGUROS DE TODAS CLASES

TELEFONO 210  
APARTADO 49

**GIJON**



## EL BIDÓN DE 50 KILOS

TRES MOTIVOS que le inducirán a tener un bidón de 50 kilos de Gargoyle Mobiloil en su propio garage:

1.º SEGURIDAD. Vd. tendrá la completa seguridad de que el Gargoyle Mobiloil vendido en envases precintados es legítimo. La compra de aceite "a granel" puede algunas veces servir de tentación a un revendedor poco escrupuloso para substituir aceite de calidad inferior por el legítimo Gargoyle Mobiloil.

2.º MEJOR FUNCIONAMIENTO. Los mejores resultados de funcionamiento se obtienen manteniendo el aceite al nivel debido. Con un bidón de Gargoyle Mobiloil en su garage, usted puede añadir cada día la cantidad correcta de aceite nuevo: 100 gramos, 200, 300 o cualquier cantidad que fuere necesaria.

3.º DISMINUYE LOS EFECTOS DE LA DILUCIÓN. La mezcla de la gasolina con el mejor aceite, tiende a quitarle su poder lubricante. La adición diaria de aceite nuevo reconstituye el cuerpo de la provisión entera de acei-

te, y sirve para neutralizar los efectos de esta dilución.

Garantizamos que el bidón de 50 kilos es impermeable al agua, polvo y aire. Pídale hoy a su proveedor.

### IMPORTANTE

No se deje engañar por las falsas e interesadas afirmaciones de ciertos revendedores, de que algún otro aceite es idéntico al Gargoyle Mobiloil pues ofrecen calidades inferiores como "Vacuum".

El Gargoyle Mobiloil (marca registrada) es elaborado únicamente por la VACUUM OIL COMPANY, en sus propias refinarias y nunca se vende bajo ningún otro nombre.



El Gargoyle Mobiloil se vende en latas de 2 y 5 litros, 17 kilos y bidones de hierro de 50 kilos, precintados. Para evitar toda substitución exijase siempre el envase precintado llevando nuestra marca registrada Gargoyle Mobiloil.

## Vacuum Oil Company

Sociedad Anónima Española  
Dirección general: Cortes, 678. bral - BARCELONA

**HENSCHEL & SOHN**  
CASSEL

LOCOMOTORAS para vía normal, ferrocarriles secundarios, minas, industrias, obras, vías portátiles, etc., etc.,

Representante para España:  
**Compa. Com. Wm. H. Mullerco S. A.**  
Sucursal de Gijón: Instituto, 24, primero

En nuestros **TALLERES** de **fotografado** se hace toda clase de Trabajos en directo, línea y colores. Debido a estar instalados con los mejores adelantos, estamos en condiciones de hacer trabajos finos y rápidamente. Pueden dirigirse para encargos:

Melquiades Alvarez, 3 - OVIEDO :-: Corrida, 46 - GIJON

**ANEMICOS** De venta:  
BEBED AGUA ARSENICAL DE **LIFE** FARMACIA  
DONAPETRY



CUARTO ANIVERSARIO

LA SEÑORA

## D.<sup>a</sup> BONIFACIA ALONSO CAMBLOR

Viuda de D. Perfecto Rodríguez

Falleció en esta ciudad el día 2 de Junio de 1920

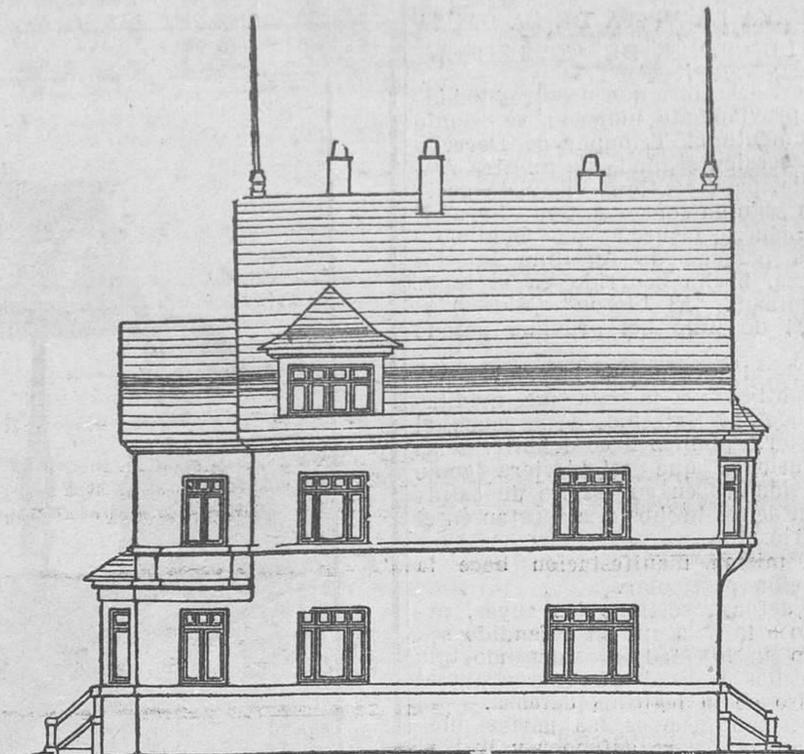
a las nueve y media de la noche

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS

R. I. P.

Su desconsolada hija, Doña Angela; hermanos, nietos, Angela y Luis Alvarez; nieta política, Sara Alvarez; biznieto, hermano político, primos y demás parientes,

Suplican a sus amigos encomienden su alma a Dios.



### Semillas escogidas

de primera fuerza germinativa, procedentes de los mejores puntos productores del extranjero, al por mayor y menor

Primera Casa en Asturias para la venta de toda clase de semillas de Hortaliza, Forrajeras, de Flores y de Arboles y arbustos.

MANUAL práctico de Horticultura para el Norte de España, guía segura para formar una buena huerta de hortalizas, aunque practiquen este trabajo personas que jamás hayan ejercitado este cultivo.

Precio de este libro, encuadernado en rústica, 2,50 ptas. Por correo certificado dentro de España, pago adelantado, 2,90 ptas. Buen descuento comprando diez ejemplares en adelante.

Mastic L. Lefort para injertar. Rafia para fd. y labores.

Cola Tanglefoot, infalible para evitar la subida de las hormigas y otros insectos a los árboles frutales.

Gran práctica en la compra de las semillas que mejor resultan en el Norte de España.

La venta de semilla requiere ciencia y conciencia.

El dueño de esta Casa es cultivador



y autor del Manual arriba mencionado.

Es autor también de otros tres folletos para el cultivo de forrajeras, que regala a los compradores de las semillas de Alfalfa de Provenza, Trébol rojo, Violeta inglés, Trébol encarnado anual (de entre el maíz), Ray Gras o Vallico inglés, Remolacha forrajera gigante y Nabos forrajeros, también gigantes.

### Casa de José Fernández Tamargo

Rúa, 16, -- OVIEDO

#### ADVERTENCIA IMPORTANTE

A poder del dueño de este antiguo y acreditado comercio se semillas han llegado unas bolsitas de papel, vacías, que ostentan un sello imitando el de mi Casa, pero tan mal hecho, que a simple vista se nota la falsificación, pues es más pequeño, y las líneas que lo circundan son el doble más estrechas.

El desgraciado (o desgraciados) que, por este vil medio, pretenden dar salida a sus semillas, parece que emplean este sello para los encargos que traen personas de las villas y pueblos de la provincia.

Por este motivo, a muchos les suce-

dió que tuvieron que venir ellos mismos a comprar las semillas a mi casa. Y estas personas son las que me entregaron las bolsitas referidas con el sello falsificado.

Esta Casa no tiene sucursal alguna, ni está ligada con ninguna Casa para la venta de semillas, por más que haya quien lo diga para mejor engañar al comprador.

El dueño de esta Casa tiene en su poder datos y la pista casi segura de quien utiliza el sello falsificado, y cuenta, no tardando, reunir pruebas suficientes para que la justicia se encargue de castigar al autor de este delito.

### A los contratistas de obras y constructores

Nuevo Taller de Carpintería y Ebanistería "LA INDUSTRIAL del NARCEA" - Cangas de Tineo

En este nuevo taller mecánico, se hace con gran rapidez, esmero y economía todo lo concerniente al ramo de Carpintería, contando para ello con gran cantidad de madera seca de castaño, maquinaria modernísima y personal competente.

Se sirven pedidos con gran rapidez a todos los pueblos de la provincia y se facilitan presupuestos gratis a quien los solicite, dirigiéndose por escrito a

"LA INDUSTRIAL DEL NARCEA" - Cangas de Tineo (Asturias)

### BODEGA LEONESA

Vinos legítimos Tierra León y de todas clases. :- Esta casa vende vi-

nos puros de la región leonesa, garantizando su pureza. :- Especialidad en vino de marca embotellado.

Calle Independencia, núm. 14.-Teléfono 10-52.-OVIEDO

## BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

Agencia en Oviedo:

### Insula, Suárez y Compañía

Uría, 12, primero.--Teléfono 7-58

Este Banco concede préstamos por plazos de 5 a 50 años, con facultad de amortizarlos cuando convenga o de entregar cantidades a cuenta:

A los propietarios de fincas rústicas.

A los propietarios de casas.

A los propietarios de solares, que deseen edificar y no dispongan de todo el importe de la obra.

A quienes tengan hipotecas hechas con particulares y quieran cambiarlas por otras del Banco.

A quienes deseen adquirir una finca y no dispongan de todo el precio de la compra.

Estos préstamos resultan siempre en mejores condiciones que los hechos con particulares, y no están sujetos al impuesto de Utilidades.

Encontrándose en Oviedo un señor inspector, pueden tramitarse las operaciones con urgencia.

# TRIBUNALES CARICATURA

HISTORIAS PINTORESCAS

Tráeme una regla

## FINALIZA LA VISTA DE LA CAUSA POR EL CRIMEN DE "EL LLOSON"

Ayer, a la hora que nosotros habíamos previamente indicado, se reunió nuevamente el Tribunal de Derecho de la sección segunda de nuestra Audiencia, para continuar la vista de la causa seguida contra Antonio Fernández Llana, acusado por homicidio en la persona de Aquilino Iglesias Llana, hecho ocurrido en el lugar denominado "El Llosón" (Mieres) el día 24 de julio del próximo pasado año.

El fiscal hace uso de la palabra para manifestar a la Sala que, meditados todos los extremos de la causa, el ministerio público hace definitivas las conclusiones que estableciera como provisionales en su escrito de calificación de los hechos que constan en el sumario.

La misma manifestación hace la acusación particular.

La defensa sostiene las suyas, pidiendo a la Sala que su defendido sea puesto en libertad, considerando que los hechos realizados lo fueron por el impulso de la legítima defensa.

Informan después las partes, elocuentemente, para defender y justificar sus diferentes apreciaciones.

Seguidamente se dió por terminada la vista, quedando la causa pendiente de sentencia.

Señalamientos para mañana

### Criminal

#### SECCION PRIMERA

Oyiedo.—Contra Horacio Ardit Vega, procesado por atentado. Abogado, señor Loredó Aparicio; procurador, señor Bueres.

Villaviciosa.—Contra Manuel Rodríguez Gallinal, procesado por lesiones. Abogado, señor Quintana; procurador, señor Arango.

#### SECCION SEGUNDA

Avilés.—Contra Ramona Alonso Alvarez, procesada por lesiones y daños. Abogado, señor Escobedo (D. S.); procurador, señor Bernardo.

Avilés.—Contra Gumersindo Fernández García y otros, procesados por lesiones. Abogados, señores Arango (D. B.) y Uria (D. R.); procuradores, señores Rúa y Sors.

Pravia.—Contra José Ramón Río, procesado por robo. Abogado, señor Cabeza; procurador, señor Elola.

### Civil

Infesto.—Doña Celestina Espina Melendi con don Inocencio Alvarez Forcellido. Nulidad de un contrato y un expediente posesorio. Abogados, señores Martínez (D. F.) y Uria (D. G.); procuradores, señores Rodríguez y Cabal.

### Sentencias

El Tribunal de Derecho dictó las siguientes:

Condenando a Laureano González Menéndez, procesado por el Juzgado de Tineo, por el delito de hurto, a la multa de 125 pesetas.

Absolviendo a Segundo Rodríguez Botc, procesado por el Juzgado de Cangas de Tineo y acusado por disparo.

Condenando a José Arias Díaz, procesado por el Juzgado de Cangas de Tineo, por el delito de desobediencia, a la pena de dos meses y un día de arresto mayor y 125 pesetas de multa.

Condenando a Aurelio, Angel y Bernabé Fernández Robledo, procesados por el Juzgado de Villaviciosa, por el delito de lesiones los dos primeros, y de disparo y lesiones el último, a la pena de un mes y un día al primero; al segundo, dos meses y un día, y al tercero, tres meses y once días y 125 pesetas de multa.

## Escuelas y maestros

Noriega

### POSESION

Se ha posesionado interinamente de la escuela de niñas de ésta, la señorita María Blanco y Blanco



### LA "BENDITA" MAMÁ

—Pepito ha estado hoy muy antipático. Estoy decidida a romper con él.

—¡Ay, nena! ¡Tan ricos como son los bombones con que nos obsequia!...

(Dibujo de Robés)

### "COVADONGA"

Esta revista publica en su número de hoy, 1 de junio, los siguientes trabajos:

"Mes del Sagrado Corazón".—"Deos de poeta" (poesía): Casimiro Cienfuegos.—"Por tierras de América".—"A don Samuel y al señor Doctoral" (poesía): Peñalva.—"Asturianos ilustres".—"El P. Graciano Martínez".—"Del engrandecimiento de Covadonga" (continuación): Joaquín Llanera.—"Breves apuntes sobre el Monasterio de San Juan de Corias" (continuación): José Luis Ferreiro.—"El tributo de las cien doncellas" (poesía): E. Saavedra L.—"Grandiosa peregrinación de las Marías de los Sagrarios".—"Ilustre visitante: el excelentísimo señor don Francisco Bazán".—"La consulta del abogado": Jesús G. Robés.—"Don Plácido el de Val-de-dios. Beati pacifici": José F. Menéndez.—"Instituto Teresiano".—"Ecos de Covadonga".

### DE LLANERA

## ¿SERA VERDAD?

Se nos asegura que en la sesión que celebre la Junta permanente del Ayuntamiento, algunos de sus componentes propondrán la supresión de la partida de 650 pesetas que figura en los presupuestos para pago del alumbrado público, y de aprobarse tendría que desaparecer éste.

A pesar de que la persona que tal nos comunica nos merece crédito, creemos que este absurdo no prosperará, aun cuando los concejales que tales propósitos sustentan realicen todos los medios que tengan a su alcance por conseguirlo.

Y decimos que no prosperará, por la razón sencilla de que en el Ayuntamiento obra un contrato de la Popular Ovelense por cierto número de años.

¿Será posible que lo que tanto trabajo costó por conseguirlo haya quien pretenda hacerlo desaparecer? No. Creemos que el pueblo de Posada hará

prevalecer sus derechos antes que tal anomalía se cometa.

¡Y pensar que entre los que tales propósitos pretenden, dicen sustentar ideas renovadoras!

Procuraremos presenciar la próxima sesión, como fieles informadores, y en nuestra primera correspondencia se enterarán los lectores de todo ello.

## Líneas cortas

### Cosas del tiempo

Es cierto que el Directorio, con su plan reformador, lo hace cada vez mejor, como es público y notorio, y va de congoja en susto conduciendo a los caídos, que no estaban persuadidos de que vivimos a gusto sin que tanta cacatúa logre aturdirnos charlando mientras que va laborando tan sólo, pro domo sua.

Por lo tanto, es conveniente que al buen Gobierno ayudemos, para mostrar que queremos "de los tiempos, el presente"; y que el pueblo remozado por civismo alentador vea que no "fué mejor cualquiera tiempo pasado". Y es verdad consoladora: la "Unión Patriótica" avanza, cuaja en obras la esperanza, "todo el tiempo lo mejora".

Así los que en ostracismo "matan el tiempo", notando que "va el tiempo mejorando" aunque es, para ellos, el mismo, mustios y desalentados no dejarán de apreciar que, como dice el cantar, "están los tiempos cambiados, y es inútil su porfía, porque saben, ¿cómo no? que ¡aquél tiempo ya pasó y éste es otro, vida mía!".

Roque PEREZ

No se devuelven los originales

Las confusiones en que incurren los primeros días de ingresar en algunas oficinas esos jovencitos acabados de salir de los colegios o de las Academias da lugar a multitud de escenas graciosas.

Ellos, en teoría, lo saben todo a la perfección. Pero en cuanto quieren practicar, no dan pie con balón.

Así que durante los primeros días tienen que sufrir las risas y las indirectas de sus compañeros más antiguos.

Conocimos a uno de esos jóvenes que, no obstante su natural despejo, en conocimiento de todo lo que se refiere a la carrera mercantil, en los primeros días de oficina fué el hazme reír de la mayoría de sus compañeros.

Una mañana, le dijo el jefe de la oficina:

—Antonio.

—Mándeme, señor.

—Tráeme una regla.

—En seguida, señor.

El joven se levantó del asiento y fué a una mesa en cuyo cajón guardaba varios libros de su uso.

—Pero, ¿no traes la regla?

—La estoy buscando.

—¿En dónde?

—En la Aritmética. ¿No están aquí las cuatro reglas?

De Valdepare (El Franco)

## Inauguración de las escuelas municipales

Con gran solemnidad y entusiasmo por parte de todos, celebróse días pasados en la bella parroquia de Valdepare la inauguración oficial de los edificios destinados a escuelas públicas, terminados desde el año 1920, que, por razones de todos conocidas, bien lamentables, fué retrasándose su apertura hasta la fecha.

Desde la víspera, todos los vecinos de la parroquia y muy especialmente el elemento joven acudió en masa a hacer los preparativos de la fiesta, engalando artísticamente los locales con flores y colgaduras.

Asistieron al acto la Corporación municipal de El Franco, presidida por el alcalde, señor Ron Magdalena; los alcaldes de Tapia y Castropol; el delegado gubernativo, señor Velarde, los maestros de los pueblos vecinos.

Al izar la bandera, la banda de música tocó la Marcha Real, y el pueblo con entusiasmo inmenso, atronó el espacio con vítores y aplausos.

Hicieron uso de la palabra el ilustrado sacerdote don Gerardo Méndez Ron, y el delegado gubernativo, pronunciando sentidísimos y patrióticos discursos que fueron calurosamente aplaudidos por la numerosa concurrencia.

Varias niñas recitaron hermosas poesías, ofreciendo al delegado gubernativo y al alcalde de El Franco lindos ramos de flores, que aquellas autoridades brindaron, respectivamente, a la Virgen del Rosario y a la señorita Adelsinda Menéndez de Luarca, sucesora de la generosa donante del terreno.

Tan hermosa fiesta dejará imperecedero recuerdo en estos contornos.

Para final, la banda tocó alegre pasodoble, dándose vivas al delegado gubernativo y al alcalde de El Franco, que tanto trabajaron por que la inauguración de los locales-escuelas de Valdepare no se retrasase ni un momento más.

### LA BANDA DEL PRINCIPE

## El concierto de hoy

Programa del concierto que dará hoy, en el paseo del Bombé, de siesta a nueve de la noche, la laureada Banda de música del regimiento del Príncipe, núm. 3.

"Marte" (pasodoble), E. Calvis.

"La Piscina de Buda" (schotis), Soutullo y Vert.

"Ben Amor" (fantasía), P. Luna.

"En los bosques" (mazurca), Valdefell.

"Ben Amor" (marcha de los Gendarmes), P. Luna.